

Acordaron por unanimidad reelección de Eisenhower

SAN FRANCISCO, 22.— (UPI)— La Convención Nacional del Partido Republicano designó hoy al Presidente Dwight D. Eisenhower, por unanimidad, su candidato presidencial en las elecciones de noviembre.

Se enfrentará a Adlai E. Stevenson, candidato del Partido Demócrata, a quien derrotó en las elecciones de 1952.

A pesar de la ausencia de otros candidatos, los delegados de los Estados por Estado, con entusiasmo su aprobación.

Después se procedió a someter a ratificación oficial — mediante votación, igualmente — la candidatura de Richard M. Nixon para la Vicepresidencia.

Eisenhower aceptará la candidatura mañana por la noche, último día de la Convención. No se sabe, sin embargo, si Nixon podrá acudir mañana a la reunión. Su padre está gravemente enfermo, cerca de Los Angeles.

Harold E. Stassen hizo posible que los republicanos desig-

naran, por unanimidad, candidatos a la Presidencia y a la Vicepresidencia a los mismos hombres que nombraron en 1952, al abandonar la ofensiva que inició días atrás contra el Vicepresidente.

Leyendo unas notas que había escrito de su puño y letra, Stassen aceptó la candidatura de Nixon.

El hombre del día fue, sin embargo, el Presidente Eisenhower. Los 1.323 delegados votaron con orgullo por él.

Eisenhower se enfrentará así a Stevenson por segunda vez.

en uno de los momentos más graves de la historia de los Estados Unidos.

En 1952, el Presidente derrotó al candidato demócrata por una diferencia de 6.821.233 votos populares. Eisenhower obtuvo 33.936.252 y Stevenson 27.314.999. En votos electorales, la derrota fue mayor. Stevenson logró 89 y Eisenhower 442.

La diferencia entre los votos populares y los electorales se explica, porque el candidato que obtiene más votos populares en un Estado gana todos los votos electorales (o electores) de ese Estado.

TIEMPO PARA SANTIAGO:
BUENOS AIRES
TEMPERATURA DE AYER:
SANTIAGO: 13 grados C. a las 14 horas.
BUENOS AIRES: 18 grados C. a las 4 horas 45 minutos.
SANTIAGO: 18 grados C. a las 13 minutos, y se pondrá a las 18 horas 13 minutos. La Luna saldrá a las 19 horas 33 minutos, y se pondrá a las 8 horas 23 minutos del día 24.

LA NACION

AÑO XL — JUEVES 23 DE AGOSTO DE 1958 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO \$ 25 — N.º 14.141

EDICION EN 3 SECCIONES	
CRONICA	Págs. 1, 2, 3 y 4
DEPORTES	Pág. 15
REDACCION	4
DEPARTAMENTOS	16 y 18
POLEICA	5 y 6
ORIENTALES	18
PROVINCIA	7
REDACCION	19
SOCIAL	10 y 11
CLASIFICADOS	20
POLICIA	14
MAGAZINE	22

La industria y el trabajo rindieron homenaje a S.E. en 3er. aniversario de la Asignación Familiar Obrera



"Ella protege a la madre y al niño", dijo Min. Herrera

Un cálido y cariñoso homenaje al Excmo. señor Carlos Herrera Palacios, presidente de la Cámara de Industrias, durante la comida auspiciada por los presidentes de las Cámaras de Compensación de la Cámara Chilena de la Construcción, Asociación de Industriales Metalúrgicos y Asociación de Industriales de Valparaíso y Aconcagua, para conmemorar el III aniversario de la Ley de Asignación Familiar Obrera.

Al acto asistieron los Ministros de Hacienda y Economía, don Oscar Herrera Palacios, y del Trabajo, don Raúl Barrios Ortiz. En emotiva y brillante improvisación, el señor Herrera Palacios, al hacer un recuerdo de las gestiones realizadas hasta llevar a feliz término la iniciativa de la Ley, entre otras cosas dijo: "En esta ocasión llegaron a ser realidad algunas aspiraciones de los trabajadores que nunca se habían cumplido. Junto con una colaboración deseábamos, entonces, que se diera solución a la asignación familiar para los campesinos y que se modificara el Código del Trabajo. Fue presidente de la Comisión que recomendó para su aprobación el decreto ley de la Asignación Familiar; una ley que para el Presidente de la República era su más cara aspiración y que, posteriormente, fue aceptada por los Poderes Legislativos".

Más adelante el Ministro de Hacienda puntualizó: "La asignación familiar tiene para los cristianos un significado maravilloso. Es una esperanza de bienestar y una esperanza para los abandonados. Protege a la madre y al niño. Cuida y cimenta el hogar".

Añadió: "Es difícil para los que actuamos en la política volver al pasado y reconocer lo que junto con otros sembramos, tales como Jorge Sánchez Ugarte, ya está dando frutos. Estos últimos años han sido muy difíciles. Pero estamos haciendo sinceros esfuerzos para que la Patria viva días mejores. La esperanza y la fe en Chile que tiene S. E. nos infunden a todos sus colaboradores próximos una gran seguridad y creemos

Se estrella gigantesco transporte aéreo



WEST FAIR BEACH, estado de Florida. — La instantánea muestra un gigantesco transporte de tropas que es devorado por las llamas, luego de haberse estrellado en un campo de cultivo mientras se acercaba a la pista de aterrizaje de esta localidad. El avión realizaba un vuelo de entrenamiento de rutina, y viajaban en él seis hombres solamente. Tres soldados perecieron, y los tres restantes se salvaron gracias a que la fuerza misma del impacto los arrojó lejos de la zona de escombros fuera del alcance de las llamas. — (Radiofoto de United Press)

GOBIERNO EGIPCIO ACEPTA NEGOCIAR CON OCCIDENTE

PIDE EL CESE DE PREPARATIVOS MILITARES DE INGLATERRA Y FRANCIA.

LONDRES, 22.— (UPI)— Rusia y la India comenzaron repentinamente esta noche, en la conferencia sobre el problema del Canal de Suez, una acción dilatoria, con el evidente propósito de dar a Egipto tiempo para preparar una respuesta.

Con igual prontitud, el Embajador de Egipto en esta capital anunció que el Gobierno de El Cairo está dispuesto a iniciar negociaciones en torno a la disputa, únicamente si Gran Bretaña y Francia cancelan sus preparativos militares en el Cercano Oriente.

El funcionario de la Embajada egipcia que hizo este anuncio se negó a proporcionar mayores detalles por el momento.

Pero la coincidencia de las claras tácticas dilatorias de rusos e indios llevó a los observadores a creer que acaso mañana podría estar lista una proposición formal.

El Secretario de Estado norteamericano, John Foster Dulles, dijo que él estaba dispuesto a esperar 24 horas antes de presentar el plan occidental a Egipto, pero en un minuto más, según declararon los delegados franceses.

Añadieron esos delegados que se espera que el propio Dulles vaya a El Cairo, junto con sus representantes de Australia, Noruega, Suecia y Etiopía, a producir un acuerdo con el Presidente Gamal Abdel Nasser.

Dieciocho naciones han dado ya su aprobación total al plan occidental de internacionalizar el Canal, y solamente quedará un detalle técnico que resolver antes de que la conferencia declare terminadas sus tareas. Se trataba de la designación de la comisión que iría a precisar los resultados de ella a Nasser.

Pero, de pronto, V. K. Krishna Menon, de India, pidió tiempo para consultar con su Gobierno. Por su parte, T. V. Shoup, Ministro de Relaciones de Rusia, volvió, por primera vez en algún tiempo, a las viejas tácticas soviéticas de interrumpir a cada momento el debate.

La conferencia tuvo que ser suspendida hasta mañana, no obstante que la intención casi unánime era terminarla esta noche.

Dulles, que había logrado inclinar de parte de su plan una gran parte de las naciones hasta que tuvo el apoyo de todos los asistentes a la conferencia, menos cuatro, salió fatigadísimo de la prolongada reunión.

Interrogado acerca de qué esperaba que se produjera mañana, replicó: "No sé... tácticas dilatorias, supongo".

La brusca estrategia de los orientales tomó completamente de sorpresa a los delegados occidentales.

Hasta ahora, la conferencia había adelantado rápida y fácilmente en sus procedimientos. Pero, en la sesión de hoy, la séptima, Shoup volvió a las viejas obstrucciones que fueron tan recordadas por Vyacheslav Molotov y Andrei Gromyko. Dos veces los delegados suspendieron los procedimientos para conversar privadamente entre ellos.

Pero Menon se mantuvo firme en su exigencia de que se le diese tiempo para consultar al Gobierno de Nueva Delhi. Por su parte, el ruso Shoup hizo una objeción tras otra.

La única promesa de la nueva disposición egipcia de negociar, se dio en la tarde de ayer. (A la página 10, N.º 103)

No hay crisis total ni parcial en el Gabinete

Declaración del Ministro Ciudad.— Parlamentarios del PAL con S. E.

Un grupo de parlamentarios del Partido Agrario Laborista visitó, en la tarde de ayer, al Excelentísimo señor Ibáñez para conversar sobre asuntos de actualidad política.

Estuvieron con el Jefe del Estado, los diputados Alfredo Leizaola, Ricardo del Río, Sergio Olea, Alfonso David, Arturo Talles, Cera, Edgardo Barreto, Carlos Miranda, Ramón Espinoza y Julio von Mühlendroff, a quienes acompañó don Orlando Larrae González.

MOTIVOS DE LA VISITA.— El Ministro Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad, al ser consultado por los periodistas sobre los motivos de esta visita y sobre si ella estaría relacionada con alguna próxima reestructuración ministerial, desmintió categóricamente esta y otras versiones similares sobre crisis de Gabinete.

El señor Ciudad Vázquez expresó textualmente: "1.º) Que, ante rumores de crisis de Gabinete, desmiente que exista esta situación. No hay crisis ministerial, ni total ni parcial.

2.º) Que, como no hay crisis de Gabinete, no lo tanto (A la página 2, N.º 23)

Declaró el Ministro Sainte-Marie: "Nuestra producción de cobre mantendrá papel preponderante en el mercado internacional"

Ello se debe a que nuestras explotaciones son de bajo costo, agregó

El Ministro de Minería, don Osvaldo Sainte-Marie, ante las declaraciones hechas por el presidente de la Anaconda, señor Roy Glover, que dicen referencias con las condiciones del mercado internacional del cobre, entregó anoche la siguiente declaración oficial:

"Las declaraciones del presidente de la Anaconda Company, señor Roy Glover, revisten especial interés para nuestra minería del cobre. En primer término, el señor Glover confirma lo que ya hemos sostenido en la creciente demanda del cobre debido al natural crecimiento de la población mundial y mejoramiento de los niveles de vida. Frente a estos hechos, los productores de cobre deben cuidar de mantener una fuente de abastecimiento estable y en la cual la industria consumidora pueda confiar para el normal desarrollo de sus programas.

La menor ley de los depósitos en explotación, como así mismo de las nuevas reservas evidenciadas por las grandes empresas, están demostrando que ya no será posible, en el futuro, mantener un alto porcentaje de esta producción a precios bajos; esta situación se ha manifestado con más evidencia en los centros productores de los Estados Unidos. Debido a esta circunstancia el señor Glover pone énfasis en cuanto a la nueva política que debe adoptarse para la fijación de los precios del metal rojo, diciendo que estos deben ser tales que no solamente justifiquen sino que también alienten la extracción de los minerales que ahora se dejan de lado por su baja ley. En resumen, lo que se propugna es mantener precios a un nivel que sea un incentivo para toda la industria cuprera, en forma de que el cobre siga cumpliendo con sus vitales funciones en la industria internacional.

VENDEDOR

de Instrumental Médico, en lo posible ex estudiante de Medicina, se necesita. Dirigirse: "INSTRUMENTOS" - CASILLA 81-D

SE ACABARON LOS SORDOS con los auriculares invisibles "AUDISOM"

Sin pila ni hilos. Última revelación de la ciencia. Desaparición de ruidos. Última recuperación audición normal. EL APARATO MAS PEQUEÑO DEL MUNDO QUE PASA INADVERTIDO COMPLETAMENTE. Precio: 16 dólares. Pida folletos GRATIS por vía aérea, a: "AUDISOM" Rúa Capitán Leizaola 5 - PARQUE (Portugal) DESCONFÍANDE DE LAS IMITACIONES

CONTINUAMOS NUESTRA LIQUIDACION solo por 15 días Casimires IMPORTADOS

\$4.500.- EL METRO

Casimir inglés

\$5.500.- EL METRO

Castex BANDERA 627

REBAJA DE PASAJES A PUNTA ARENAS PENDIENTE EN JUNTA DE AERODROMOS

"Para que se haga efectiva la rebaja de pasajes aérea de la LAN entre Santiago y Punta Arenas, solo falta la aprobación de la Junta Civil de Aerodromos — dijo ayer a LA NACION el Ministro de Obras Públicas y vicepresidente ejecutivo de la Línea Aérea Nacional, don Adalberto Fernández Perinetti. — Como ustedes saben, con fecha 5 del presente se dictó la Resolución N.º 381, que ordenaba la rebaja de los pasajes en un 25 por ciento, es decir, de \$ 23.990 a \$ 19.492,50. Sin embargo, la Junta quiere obligar a la LAN a nivelar los pasajes con la Empresa TRANSA, que son un poco superiores.

"En una nota que hemos recibido, se nos advierte que estamos haciendo una competencia desleal, como si una empresa estatal pudiera hacer esa clase de competencias. Ninguna empresa privada hace los servicios a regiones apartadas y de poco movimiento como la LAN, en sus servicios a Palmarito, Puzos, Chile Chico y muchas otras. Nuestra intención es servir a todas las regiones apartadas del territorio nacional, sin tener meta la obtención de grandes utilidades.

"Así se lo hemos hecho presente en una comunicación reciente a la Junta Civil de Aerodromos", terminó diciendo el Ministro.

Exija hoy nuestro Suplemento Deportivo

[illegible]

TEORIAS: Progresiones Aritmética y Geométrica.— Teoría de los Logaritmos.— Uso de las Tablas de Logaritmos.— Interés Simple, Compuesto y Continuo.— Tasas de Interés Efectiva y Proporcional.— Anualidades y Capitalización.— Deuda a Largo Plazo y Amortización.— Usufructo y Nuda Propiedad de los Bienes.— Amortizaciones por Sorteo.— Introducción al Cálculo de Probabilidades.— Tablas de Mortalidad.— Seguros y Ahorro.— Cálculo de Rentas Vitalicias.— Cálculo de Diversos Tipos de Seguros de Vida.— El Seguro de Desgravamen Hipotecario.— Cálculo de las Reservas Matemáticas.— Determinación de las Primas en un Sistema de Jubilación.— Efectos de la Inflación sobre los Seguros y Jubilaciones.— Seguros y Primas en función de Sueldos Vitales.— etc. etc.

SE INICIAN EL 27 DEL PRESENTE Y TERMINAN EL 21 DE DICIEMBRE PROXIMO.
Lunes, miércoles y viernes de 20 a 21 30 horas.

REQUISITOS: Conocimientos completos de Matemáticas de Humanidades.

"MATRICULA LIMITADA"

INFORMES: TARAPACA 1129 — **SEGUNDO PISO** — **OFICINA 6** — **HASTA LAS 21 HORAS**

CONSTRUCCION

"GOBIERNO DE IBÁÑEZ ES EL PRIMER GRADO DE UN PROCESO NUEVO", DIJO PRESIDENTE DEL PARTIDO NACIONAL

La nueva colectividad se define independiente y al margen de Derechas e Izquierdas.



El presidente del Partido Nacional, don Julio Barrenechea, pronunció el lunes último un discurso al país a través de los micrófonos de la SNA, con el objeto de ilustrar a la ciudadanía acerca de los planteamientos y proyecciones de esta nueva colectividad política, que cuenta con 5 senadores y 8 diputados.

"No queremos —empezó diciendo el señor Barrenechea— ser exclusivamente un partido de militantes, sino el motor de un gran movimiento que signifique un firme paso hacia adelante en el progreso del país".

"Nuestro partido representa la manera de ser y el carácter de la nacionalidad. Trase a BARRENECHEA nuestra política el aire sano de las provincias, de las cuales son sus representantes auténticos la mayoría de nuestros parlamentarios. Y es fundamentalmente política, porque creo que el problema de Chile no es de una determinada clase o grupo, sino del país entero, y que en consecuencia debe afrontarse con una solución de conjunto, en que prime por sobre toda consideración el interés nacional".

NI IZQUIERDAS NI DERECHAS. — "Estimamos que está fuera de nuestra realidad —puntualizó después el señor Barrenechea— el insistir en dividir al país en Izquierdas y Derechas, en circunstancias que Chile mismo, considerando como entidad y dado su grado de evolución, es un Estado de avanzada democrática y constructiva. Lo que subsiste y rechazamos por igual, son los extremismos de Izquierda y de Derecha. A aquellos que insisten en la existencia de un capitalismo deshumanizado, a cuyo interés quieren someter el interés nacional, y a aquellos que buscan en la explotación política del interés exclusivo de la clase obrera, el fermento para una revolución que el país no necesita, y la inutilidad de cuya sangre la acaban de demostrar los nuevos dirigentes soviéticos, al asesinar a Stalin después de muerto".

"Nosotros hablamos en nombre del país, y no en nombre de ninguno de los grupos en que la sociedad se divide. Colocamos a la clase obrera dentro de la comunidad nacional, no fuera de ella. Aspiramos a la unión justa y concorde de todos los hombres de trabajo, en la empresa común, y creemos que el país está maduro para ello. Los buenos empresarios y los buenos obreros con conciencia nacional deben

unirse, y los trabajadores, abandonando la actitud reivindicacionista y a veces mendicante de la actual fórmula sindical, transformarse en accionistas de las empresas, como lo propone nuestra justa fórmula de capitalismo popular".

PROCESO NUEVO. — Refiriéndose al Gobierno del Excmo. señor Ibáñez, el señor Barrenechea expresó: "El Gobierno del general Ibáñez es el primer grado de un proceso nuevo, que marca la dirección histórica y el país necesita, en esa misma dirección, dar un segundo grado de RECTIFICACIÓN y de perfeccionamiento. Es esta nuestra actitud frente al actual Gobierno, de comprensión histórica y de independencia. Creemos que en estos momentos en que el problema nacional necesita una solución nacional, la oposición puramente política sacrifica el interés del país a una inútil lucha por la restauración".

A nombre del Partido Nacional, que me honro en presidir, buscando la unión de los chilenos en la comunidad nacional, llamo al gran sector independiente y que hoy permanece inmovilizado en la abstención, a compartir el honor y sacrificio de luchar por la grandeza material y moral de la Patria, escuchando y siguiendo esta voz, que el Partido Nacional os hace llegar por mi intermedio.

MESE DEL PAL Y PARLAMENTARIOS SE ENTREVISTARON HOY CON S. E.

Se proclamó a Salum como candidato único a diputado por el Tercer Distrito.

Presidida por el senador Izquierdo, y con gran asistencia asistió a la Junta Nacional Ejecutiva del Partido Agrario Laborista.

Luego de un debate sobre política general, se autorizó a la Mesa para que hoy visite a S. E. al Presidente de la República, junto a los parlamentarios, con el objeto de cambiar ideas sobre el particular.

La segunda se escuchó a los diputados Aníbal Zúñiga y Arnaldo Rodríguez, quienes, en representación de sus colegas, propusieron una fórmula de amnistía para suspender las diferencias intraspartidarias. Se acordó la formación de un Comité Político Electoral, que entrevistaran los miembros de la Mesa,

Se. Previamente se le pedirá que retire su carta renuncia al partido.

La sesión de la Junta continuó, esta madrugada, tres representantes de la Junta y tres representantes de los diputados.

CANDIDATURAS. — Se proclamó con iguales derechos al diputado Arturo Ibáñez Cea y al señor Joaquín Muñoz, dos candidaturas a diputado por el Tercer Distrito. Ambos, de común acuerdo, resolverán su ubicación en la lista respectiva.

También se proclamó, como único candidato a diputado por el Tercer Distrito, al actual diputado Marco Antonio Salum. La situación del diputado Guzmán, de Osorno, quedó pendiente.

PROBLEMA DE SUEZ ACORDO DEBATIR LA CAMARA EN UNA SESION ESPECIAL

En la sesión ordinaria de ayer de la H. Cámara se aprobó por 31 votos contra 6 un proyecto de acuerdo firmado por los diputados Marco Antonio Salum, agrario laborista; Balazsar Castro y Juan Acedo, que dispone la celebración de una sesión especial para debatir el "problema del Canal de Suez y del colonialismo".

La Mesa quedó autorizada para fijar el día y la hora de esta sesión, dentro de los próximos quince días.

Además, y conforme a los términos de este mismo proyecto, se acordó pedir antecedentes a la Cancillería acerca de la actual situación existente en Suez y sus posibles derivaciones hacia el Canal de Panamá.

UN AÑO MAS PARA ACOGERSE A CONTINUIDAD DE LA PREVISION SE ACORDO EN COMISION DE TRABAJO

Rechazadas las modificaciones al régimen de consejerías

La Comisión de Gobierno de la Cámara de Diputados, en sesión de la mañana de ayer, rechazó, por unanimidad, el proyecto del Ejecutivo que modifica la ley sobre régimen de consejerías en las instituciones fiscales, estatuales y autónomas en que el Estado tiene intereses.

PREVISION. — La Comisión de Trabajo y Legislación Social aprobó el proyecto que introduce diversas modificaciones a la Ley N.º 10.396, sobre continuidad de la previsión social. Entre ellas se consigna la prórroga, por el término de un año, del plazo para acogerse a los beneficios de esta ley.

Asimismo, se aprobó el proyecto que rebaja de 25 a 20 los años de servicios de la mujer empleada para acogerse al beneficio de la jubilación.

Se incluyó en este proyecto una

acuerdo pedir antecedentes a la Cancillería acerca de la actual situación existente en Suez y sus posibles derivaciones hacia el Canal de Panamá.

La Comisión de Trabajo de la Cámara ha sido citada para mañana a una sesión extraordinaria, con el objeto de considerar una moción del diputado Hernando Tena, que concede derecho a montepío a los deudos del personal de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado.

Este proyecto se financia con un aporte del cinco por ciento de sus rentas, que deberán hacer los funcionarios de la Empresa, en servicio activo o jubilados.

HACE 1.450 DIAS.



EL PUEBLO LOS ARROJO DEL PODER Y NO VOLVERAN.

FABRICA NACIONAL DE LOZA PENCO S. A.

Constituida en 4 de Julio de 1939. Autorizada por Decreto Supremo N.º 5.969, de 18 de Noviembre de 1939.

DIRECTORIO

Presidente
Don FRANCISCO LANGLOIS

Vicepresidente
Don WALTER MULLER

DIRECTORES

Don Facundo Díaz — Don Genaro Díaz — Don Roberto Getlona — Don Tomás Eduardo Rodríguez — Don Aníbal Varela — Don Gustavo Vicuña — Don Leonardo Witting. Don GENARO DIAZ, Gerente. POBLETE GAMBOA Y COMPAÑIA, Auditores.

BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1956

CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE 1.º DE JULIO DE 1955 Y EL 30 DE JUNIO DE 1956.

ACTIVO		PASIVO	
ACTIVO INMOVILIZADO		PASIVO NO EXIGIBLE	
Terrenos	\$ 18.448.326.—	Capital y reservas sociales:	
Yacimientos	552.885.—	Capital	\$ 685.000.000.—
Plantaciones industriales	3.585.268.—	16.500.000 acciones Serie A, c/u. \$ 40 ..	\$ 680.000.000.—
Edificios	217.313.303.—	1.000.000 acciones Serie B, c/u. \$ 25 ..	25.000.000.—
Hornos, maquinarias, instalaciones y montajes	377.843.366.—	Menos, acciones por emitir	\$ 583.330.860.—
Enseres, herramientas y útiles	29.735.774.—	Reservas:	
Material rodante	20.072.884.—	Legal	\$ 30.000.000.—
Equipo de oficina	18.213.242.—	Futuros dividendos	72.336.198.—
Habitaciones para empleados y obreros	\$ 45.822.847.—	Renovación y adquisición de maquinarias	18.350.148.—
Nuevas construcciones	82.256.787.—	Eventualidades	100.000.000.—
			220.686.343.—
		Reservas reglamentarias:	
ACTIVO REALIZABLE		Amortizaciones:	
Existencias al costo:		Ejercicios anteriores	\$ 101.429.508.—
Materias primas y materiales	\$ 428.015.375.—	Del ejercicio	40.120.000.—
Productos en elaboración	110.975.285.—		\$ 141.549.508.—
Productos elaborados	203.323.972.—	Revalorizaciones leyes 4.174, 10.343 y 11.575, saldo	80.203.241.—
Varios deudores:			221.752.746.—
Letras por cobrar	\$ 182.875.872.—	Depreciación extraordinaria, ley 11.575:	
Menos, letras descontadas	134.473.928.—	Ejercicio anterior	\$ 100.000.000.—
Letras en cartera	\$ 48.401.844.—	Del ejercicio	200.000.000.—
Facturas por cobrar	348.892.873.—		300.000.000.—
		Otras reservas:	
En cuenta corriente	\$ 397.294.817.—	Intereses cargados al activo inmovilizado, deducidos los pagados	\$ 25.835.277.—
Acciones	82.256.787.—	Previsión social	35.835.277.—
			\$ 1.361.808.346.—
ACTIVO DISPONIBLE		PASIVO EXIGIBLE	
Caja y Bancos	46.167.685.—	A largo plazo:	
ACTIVO TRANSITORIO		Corporación de la Vivienda	\$ 147.070.—
Dividendo provisorio N.º 61	25.907.184.—	A corto plazo:	
ACTIVO NOMINAL		Facturas por pagar	\$ 107.786.464.—
No existe		Impuesto a la venta, por pagar	21.834.742.—
			129.621.206.—
		Bancos en cuentas corrientes	16.900.131.—
			146.521.337.—
		PASIVO TRANSITORIO	
		Provisiones de gastos:	
		Impuesto a la renta:	
		Ejercicios anteriores	\$ 38.879.868.—
		Del ejercicio	50.000.000.—
			\$ 88.879.868.—
		Participaciones, feriados y regalias del personal, honorarios, imprevisos y otros gastos devengados por pagar	114.865.985.—
		Dividendos por pagar	2.988.781.—
			206.781.624.—
		Anticipos sobre ventas	3.999.879.—
		GANANCIAS Y PERDIDAS	
		Utilidad líquida del ejercicio	326.100.792.—
			\$ 2.045.105.658.—

CUENTAS DE ORDEN

DEBE	HABER
Tributación ley 7.600	\$ 33.339.351.—
Acciones del Directorio en garantía	360.000.—
Fondo de garantía accidentes del trabajo	360.000.—
Boletas de garantía	982.147.—
	\$ 35.041.498.—
Obligación ley 7.600	\$ 33.339.351.—
Garantía del Directorio	360.000.—
Garantía accidentes del trabajo	360.000.—
Acreedores por boletas de garantía	982.147.—
	\$ 35.041.498.—

CUENTA DE GANANCIAS Y PERDIDAS

POR EL EJERCICIO DE UN AÑO TERMINADO EL 30 DE JUNIO DE 1956.

PERDIDAS	GANANCIAS
AMORTIZACIONES Y CASTIGOS	PRODUCTO DE VENTAS
Del activo inmovilizado	Saldo de beneficios obtenidos en las ventas con deducción de sus costos de producción y gastos sobre ventas ..
De varios deudores	\$ 40.974.652.—
Transferido al fondo de depreciación extraordinaria, ley 11.575	200.000.000.—
GASTOS GENERALES	DIVERSOS
Conservación y reparación de maquinarias e instalaciones	\$ 118.968.784.—
Seguros contra incendio y lucro cesante, avisos y publicaciones, movilización del personal, inspección de contaduría, judiciales, material de escritorio, correo, telégrafo y teléfono, mantenimiento de oficina, suscripciones y donaciones, etc.	62.894.159.—
	181.862.943.—
SUELDOS, JORNALES Y LEYES SOCIALES	
Directorio:	
Asistencia a sesiones	\$ 984.250.—
Participaciones	9.784.824.—
	\$ 10.769.074.—
Empleados y obreros:	
Lo pagado al personal, incluidas sus gratificaciones y participaciones ..	851.269.782.—
	861.438.656.—
CONTRIBUCIONES E IMPUESTOS	
Bienes raíces renta 2.ª, 3.ª y 5.ª categorías; ley 11.766, derechos de aduana, sobre las ventas, cifra de negocios, facturación, ley 7.660, estampillas y papel sellado, pequeña minería, etc.	\$ 235.849.371.—
Menos, recuperados y de cargo del personal y accionistas	176.248.201.—
	\$ 59.601.170.—
Menos, considerado en los costos de producción y gastos sobre ventas	966.221.852.—
	\$ 387.655.769.—
GASTOS FINANCIEROS	
Intereses, descuentos bancarios, sobre facturas, etc.	17.067.163.—
	326.160.792.—
UTILIDAD LIQUIDA DEL EJERCICIO	
	\$ 730.883.724.—

MANUEL PAREDES GARCIA
Contador N.º 2.266 R. N. C.

GREGORIO DIAZ BONEU
Gerente

CERTIFICADO DE INSPECTORES DE CUENTAS

Hemos revisado el Balance General, preinserto de la Fábrica Nacional de Loza de Penco, S. A., y examinado los libros de contabilidad, encontrándolos satisfactoriamente llevados y conforme los saldos con el Libro Mayor.

VICTOR CHACON

PENCO, 10 de Julio de 1956.

ALBERTO SABUGO

CERTIFICADO DE AUDITORES

Hemos revisado el Balance General preinserto de la Fábrica Nacional de Loza de Penco, S. A., y el estado de la Cuenta de Ganancias y Pérdidas respectivo. Hemos estudiado el régimen de control interno y los procedimientos de contabilidad adoptados por la Compañía, y hemos examinado o hecho pruebas selectivas, tanto de los registros de contabilidad, cuanto de los libros físicos y de otros antecedentes justificativos, por métodos y con la extensión que hemos considerado apropiados en concordancia con la auditoría de cuentas. En nuestra opinión, el Balance General y la correspondiente Cuenta de Ganancias y Pérdidas reflejan con exactitud la situación financiera de la Sociedad en 30 de junio de 1956 y el resultado de sus negocios durante el lapso de doce meses, terminados en esa fecha, de conformidad con los principios contables que rigen al efecto.

SANTIAGO, 16 de Julio de 1956.

POBLETE, GAMBOA Y COMPAÑIA.
Contadores profesionales.

Ayer se clausuró el Seminario de Administración Hospitalaria

Con una comida oficial que se realizó en el Club de la Unión, se clausuró oficialmente el Seminario Interamericano de Hospitales que se realizó en Santiago.

Durante el día las actividades del Seminario se concentraron en el análisis de diversos aspectos relacionados con la administración hospitalaria.

La señora Edna Lepper, Directora Asociada del Servicio de Enfermería del Hospital General de Massachusetts, tuvo a su cargo los relatos correspondientes a dicho tema. La señora Lepper definió el concepto de enfermería, expresando que el enfermo es un ser humano que necesita el cuidado físico y emocional del enfermero; la vigilancia de su ambiente; la ejecución de los tratamientos prescritos por el médico; enseñanza al enfermo y a su familia y participación con las actividades de prevención de la enfermedad y de promoción de la salud.

HOMENAJE AL DR. ENRIQUE LAVIAL. — El Seminario homenajeó al doctor Enrique Laval por sus dilatados servicios a la organización y administración de hospitales en Chile. Aunque el doctor Laval participó activamente en los trabajos preliminares de organización del Seminario, no pudo continuar prestando su curso y experiencia a su realización por encontrarse enfermo, que los objetivos del hospital —servir, enseñar e investigar— se realizan en forma diferente según el tipo de establecimiento. Pero, en cualquier caso, la función de servir es la fundamental.

Se recomendó, además, el ensayo gradual de la auditoría médica conforme a las posibilidades de cada hospital y entendiendo ésta como una revisión periódica del trabajo médico para mejorar su rendimiento. La correlación entre la cantidad de prestaciones y las inversiones es un método indirecto para evaluar la calidad del trabajo hospitalario. También se subrayó la conveniencia de una activa participación de los hospitales a la educación médica y paramédica.

Se definió al Consultorio Externo como el organismo fundamental de la realización de todas las acciones del hospital. Debe constituir una unidad con él, en cuanto a su funcionamiento. De acuerdo con las tendencias actuales de la medicina, se consideró indispensable dotar al Consultorio Externo de las posibilidades máximas de amplitud física y funcional para que esté en condiciones de salud pública. Se recomendó estimular al más alto grado las prácticas de las funciones educativas que puedan verificarse a su nivel.

Entrega de títulos en la Universidad



En el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se efectuó ayer la ceremonia de la entrega de los títulos a los nuevos profesionales. En el grabado, aparece la egresada señorita

CEREMONIA DE ENTREGA DE TITULOS SE REALIZO EN LA UNIVERSIDAD DE CHILE, AYER

"Emociones imposibles de expresar con palabras, sentí en este momento, con ocasión del alejamiento simbólico de esta vieja Casa Central de la Universidad de Chile", dijo la doctora, señorita Aura Alicia Argandoña Olivares, a nombre de los egresados que recibieron sus títulos, en la ceremonia que se efectuó ayer en el Salón de Honor. El acto fue presidido por el Rector señor Juan Gómez Millas, y por los Decanos de las respectivas Facultades. Además, concurrieron padres de familia y numeroso público que llenaban totalmente este recinto.

La señorita Argandoña Olivares, expresó que los egresados "estamos orgullosos de recibir los títulos, gracias queridas Universidad de Chile, y gracias queridos profesores". A continuación el Coro Universitario interpretó el himno del establecimiento, y luego una hermosa canción.

Después de tomarse a los egresados, por grupos, el juramento de rigor, el Rector señor Gómez Millas procedió a efectuar la entrega de los títulos a los nuevos profesionales, cuya nómina es la siguiente:

MEDICOS CIRUJANOS: Aurora Alicia Argandoña Olivares, Carlos M. Basilio Reyes, Federico Blumstein Buchmann (revalidación), Daniel Clark Flores, Rosendo Guerrero Arriagada, Günther List Beer, Luis Medina Vergara, Carlos Pinto Muñoz, Rubén Pulido Restrepo, José Suárez Drobek.

PROFESORES DE CASTELLANO: Emilia Galdames Rodríguez, Isaac Gatica Álvarez y Teresa Márquez Fuenzalida.

PROFESORES DE INGLES: Lucía T. Fuentes Orellana y Manuel Francisco Paves Orellana.

PROFESOR DE BIOLOGIA Y QUIMICA: Amparo Asensio Silva.

INGENIEROS AGRONOMOS: Enrique Labbé Asensio y Jorge Navarrete Díaz.

INGENIERO COMERCIAL: Alfredo Varu Kazakia.

QUIMICOS FARMACEUTICOS: Aquiles Arancibia Orellana, Samy Atala Yanni, Pedro Bacigalupe Otero, Mario Cid Krebs, Ronald Ephick Zúñiga, Rosa Adriana Fühmann Vargas, René Frenkel Abba, Beatriz Marió Cordovez, Salomón Muchnick Trocker, Norma Pérez Serani, Dolores Velasco Miniguez.

INGENIEROS CIVILES: Francisco Bertin Alcaino, Sergio Ibáñez Cifuentes, Sergio López Andino, Horacio Mery Mery y Jaime Vivanco Pibero.

INGENIERO CIVIL INDUSTRIAL: Werner Brien Schluck bier.

ARQUITECTO: Oscar Baharona Álvarez.

CONSTRUCTOR CIVIL: Jaime Leiva Stolze.

LICENCIADOS EN CIENCIAS JURIDICAS Y SOCIALES: Víctor Abalos Labbé, Gui-

Cursos de fotografía en Esc. de Periodismo

En la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile, se iniciará un curso especial para difundir las nociones elementales de fotografía periodística, entre los alumnos y profesionales. Estará a cargo del profesor señor Arturo Vázquez.

Estas clases se efectuarán los miércoles y los viernes, a las 10.30 horas, en el local de la Escuela, Macul N.º 774.

S. E. RECIBE HOY A COMISION QUE ESTUDIO REORGANIZACION DE ETCE

Hoy, a las 9 horas, será recibida por el Presidente de la República la Comisión que estudió la reorganización de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado y que preside el coronel Gregorio Rodríguez.

En esta oportunidad se entregará al Primer Mandatario el texto de las conclusiones a que se llegó en la investigación, y que se pueden resumir en seis puntos fundamentales: 1.º) Dar preferencia a toda otra iniciativa para la instalación de maestranzas adecuadas para el mantenimiento del material rodante; 2.º) Suspender la adquisición de nuevas máquinas mientras no se cumpla con el requisito anterior; 3.º) Uniformar los tipos de buses y trolebuses para facilitar la compra de repuestos y la preparación técnica tanto del personal de choferes como de mecánicos. En la actualidad la ETCE cuenta con cuatro marcas diferentes de vehículos, lo que hace aún más complicado el mantenimiento; 4.º) Supresión paulatina de los tranvías por trolebuses "Pullman", que a juicio de la comisión han sido los que han dado mejores resultados tanto de rendimiento como en duración; 5.º) Cambiar el régimen de trabajo de los choferes, reemplazando la jornada de 8 horas por turnos alternos de cuatro horas; 6.º) El sistema de remuneraciones de sueldo fijo por uno básico que corresponda al vital más un porcentaje por boleto vendido y una prima por kilómetro de recorrido con la máquina a su cargo, y

7.º) Recomendar la construcción del ferrocarril subterráneo.

Establece, también, el documento, que la ETCE cuenta con 3.863 funcionarios que, con el número de máquinas en servicio, significa 8 empleados por cada unidad, en Santiago, cifra que se reduce a seis en Valparaíso. La dotación actual de vehículos llega a 901.

También se refiere al servicio médico y jurídico, que lo considera demasiado abultado y propone que la atención facultativa del personal se haga a través de la Caja de Previsión correspondiente.

En cuanto al financiamiento, sostiene la Comisión que debe abandonarse el sistema de bonificaciones y obtener que la ETCE tenga su propio financiamiento a través de tarifas adecuadas. Estas serían de \$ 15, en los tranvías; \$ 25, en los trolebuses, y 17, en los buses.

El informe propone, también, la designación de un interventor que declare la Empresa en reorganización y se establezca una nueva reglamentación que someta al personal a un escalafón y a un régimen de promociones.

LIBRE COMERCIO DE NEUMATICOS USADOS

En el Ministerio de Economía se cursó una resolución por la cual se deja sin efecto una disposición dictada en 1954, que concedía a la Industria Nacional de Neumáticos (INSA) el monopolio para adquirir y recauchutar neumáticos usados.

Solicitado el agreement para D. Javier Lira como Embajador en Roma

El Subsecretario de Relaciones Exteriores informó anoche que se solicitó el "agreement" correspondiente para don Javier Lira Merino como Embajador de Chile en Italia.

El Mensaje respectivo proponiéndolo como representante de nuestro país ante el Gobierno de El Quirinal, será enviado al Senado una vez que llegue la respuesta italiana.

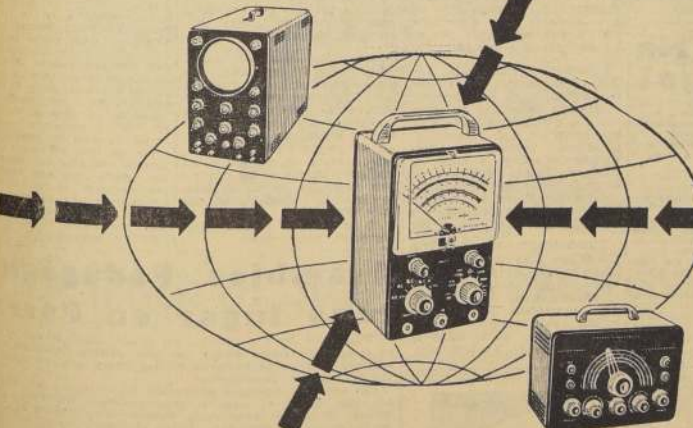
Mejoral
Mejoral
Mejoral



TENEMOS EL AGRADO
de ofrecer para entrega inmediata, con facilidades de pago
CAMIONES
MORRIS
5 Toneladas Diesel

Distribuidores exclusivos en Santiago y el sur del país:
CIA. ANGLO - CHILENA DE AUTOS LTDA.
SAN ISIDRO 154 TELEFONO 397723

En todo Laboratorio NO DEBE FALTAR Instrumental HEATHKIT Electrotécnico



A estudiantes en el ramo electrónico, a las Escuelas y Universidades Técnicas, Laboratorios particulares e industriales, "ofrecemos la línea completa de instrumentos "HEATHKIT": Osciladores de Rayos Catódicos, Voltímetros a Válvula; Osciladores de Audio; Generadores de señales; Probadores de Tubos; Medidores de Capacidad; Medidores de "C"; Medidores de Distorsión; Tester Analizadores, etc., etc.

Recibimos inscripciones

REPRESENTANTE EXCLUSIVO PARA CHILE:

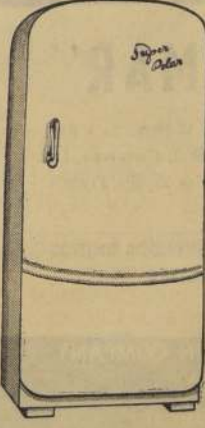
JORGE IBARRA MOORE
ARTURO PRAT 86 - CASILLA 9648
TELEFONOS 66451- 60035- 61513- SANTIAGO

¡EVITE esto!



Ya no es un lujo, pero siempre es lujoso el Refrigerador

SUPER-POLAR
a sólo \$ 150.000
al contado (más impuesto)



Sociedad de Artefactos Eléctricos Super-Polar Ltda.

LOS INDUSTRIALES 2940 (al final de Exequiel Fernández) - Teléfono 498649 - Santiago

Silencioso y automático
Con moderno termostato
Gabinete integralmente de acero, esmaltado a altas temperaturas

Garantía Técnica por 5 años

Véalo y consulte facilidades en el Almacén de Ventas de la Fábrica o donde cualquiera de sus Distribuidores

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

Gran Bretaña ofrece amnistía a los extremistas de Chipre

LONDRES, 22 (UP).— Por Henry Thornberry.— Gran Bretaña ofreció esta noche la amnistía a los extremistas antibrutianos de Chipre.

Esta proposición, hecha por el Ministerio de Colonias, sigue al ofrecimiento de tregua hecha a su vez por la EOKA, la organización clandestina antibrutiana que durante más de un año ha mantenido la violencia contra los británicos de Chipre.

El ofrecimiento de amnistía, anunciado en nombre del gobernador general de Chipre, Mariscal de Campo del ejército británico Sir John Harding, da a los extremistas a elegir

entre irse a Grecia o quedarse en Chipre con la posibilidad, en este último caso, de ser procesados.

No habrá procesamiento por delito alguno, salvo por los que efectivamente envuelvan violencia física contra las personas, promete el anuncio.

El ofrecimiento de rendirse será mantenido durante tres semanas, a partir de hoy a medianoche, añade el Ministerio de Colonias.

Los extremistas que se rindan tendrán dos cosas que elegir:

1) Pueden irse a Grecia. 2) Pueden quedarse en Chipre.

Si resuelven irse a Grecia, quedarán detenidos hasta el momento de su partida; no serán procesados por ningún acto cometido antes de este anuncio de rendición; su opción quedará condicionada a la prueba de que Grecia quiera aceptarlos en su territorio. Si se trata de ciudadanos británicos, estos tendrán

que comprometerse a procurar la nacionalidad griega al llegar a Grecia y una vez salidos de Chipre regresar a la isla.

Si deciden quedarse en Chipre, quedarán sujetos a las siguientes condiciones:

1) Los extremistas que se rindan tendrán que probar que no han cometido delitos específicos que envuelvan

Nuevos incidentes en la línea fronteriza de Jordania e Israel

JERUSALEN, 22 (UP).— Israel acusó hoy a Jordania de haber atacado de nuevo a sus tropas.

Un portavoz del ejército de Israel, aseguró que las fuerzas jordanas dispararon desde el otro lado de la frontera contra una patrulla israelí, cerca del pueblo de Taibeh, ayer por la tarde.

El Ministerio de Relaciones Exteriores dijo, al mismo tiempo, que la Comisión Mixta de Armisticio había averiguado que las fuerzas jordanas dispararon desde el otro lado de la frontera contra una patrulla israelí, cerca del pueblo de Taibeh, ayer por la tarde.

El comunicado del Ministerio dice que la investigación demostró que los jordanos cruzaron la frontera y atacaron a una patrulla israelí.

El ataque se efectuó —dice el documento— en territorio de Israel y no en territorio jordano.

Los representantes de Israel se negaron hoy a asistir a una reunión extraordinaria que había convocado la Comisión Mixta de Armisticio.

La reunión tenía por objeto averiguar si era cierto —como había dicho Jordania— que los tanques de Israel habían pasado cerca de la frontera jordana.

La razón que dieron los israelíes para boicotear la reunión fue que la que era trivial.

El Ministerio de Relaciones Exteriores israelí dijo que que-

Críticas al movimiento nacionalista argentino en torno a un general

BUENOS AIRES, 22 (UP).—

Ricardo Balbín, uno de los principales dirigentes de la Unión Cívica Radical, calificó de "nazismo" al nuevo movimiento nacionalista que se está formando en torno al general Leó-

Balbin fue candidato presidencial de los radicales en elecciones de 1952 y el y Arturo Frondizi son los aspirantes más destacados a la candidatura del Gobierno Provisional, convocada a comicios presidenciales.

Balbin, que habló durante la inauguración de un comité radical, dijo que nacionalistas y comunistas son los enemigos de la revolución y del sistema democrático representativo.

"Para construir hay que partir de base clara que en Argentina todavía quedan hombres honrados y partidos decentes. Y a esos pseudo-predadores de un nacionalismo fracasado les decimos que hay hombres honrados, que hay partidos decentes que hay un Gobierno que con esta línea patriótica está hablando en lenguaje claro a la República", dijo.

Luego retó a los nacionalistas a anunciar "con coraje civil" que andan en el camino de la esclavitud porque creen que es el más adecuado para el pueblo".

Y añadió:

"El que anda buscando enemigos en el ámbito del país, no los encontrará en la casa de Gobierno, sino fuera de ella. Por eso es que el pueblo alienta el nazismo porque por su lealtad debe custodiar a la revolución en sus principios morales y defender debates creadores. Ahí está el nacionalismo, ahí está el nazismo, trampa de la concepción personal del hombre que para ocultar su propia cobardía civil busca un fracasado general para hacerlo fallar al honor de su palabra".

Graves consecuencias de inundaciones en la provincia del Tirol

INNSBRUCK, Austria, 22 (UP).— Por lo menos cuatro personas perecieron a consecuencia de las inundaciones en la provincia alpina del Tirol.

Como resultado de las lluvias copiosas varios ríos de los Alpes se desbordaron y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Varias aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.

Las aldeas próximas a las fronteras austro-germana y austro-italiana quedaron aisladas durante varias horas.

Unidades del nuevo ejército austríaco, así como destacamentos de gendarmes y cuadrillas de rescate prestan ayuda.

El valle de Zillertal, al oeste de Innsbruck, fue el más afectado por la catástrofe. Las aldeas de Zillertal y anegaron las zonas contiguas, causando daños considerables a casas, puentes, carreteras, sembríos, etc.



SAN FRANCISCO, California.— El Presidente Dwight D. Eisenhower, aparece con el presidente Nacional del Partido Republicano, Leonard Hall, luego de haber tenido una conferencia en la mañana de ayer. En el momento de ser fotografiados, sus amplias sonrisas anticipaban la proclamación de la fórmula Eisenhower-Nixon, como abanderado del Partido Republicano, en las elecciones presidenciales del 6 de noviembre próximo. (Radiofoto de UNITED PRESS).

El transporte aéreo de pasajeros y carga aumenta enormemente

WASHINGTON, 21 (UP).— La Asociación de Transporte Aéreo Internacional (IATA) informa hoy que las compañías de aerotransporte comercial transportaron un total de 9.156.000 pasajeros entre las diversas naciones del mundo en el curso del año 1955.

Agrega que este total fue superior en un 19 por ciento al del año anterior, 1954, del mismo modo un año dentro.

El total de los pasajeros transportados tanto dentro del país como en el extranjero llegó a 31.711.000, o sea, 17 por ciento más que en 1954. El transporte de carga aumentó en un 15 por ciento, y el de correspondencia, en 14 por ciento.

Ante a estos aumentos cabe citar los aumentos de solo 8.5 por ciento en el personal de las compañías y de 2.3 por ciento en el de los aviones.

La industria dice que el mayor volumen de los negocios fue posible a causa de "la mejor utilización" de los aviones y de los cambios en la composición de las flotas.

TRAGICOS CARACTERES DE INUNDACIONES QUE ASUELAN AL PAKISTAN

LAHORE, Pakistán, 22 (UP).— Por lo menos 15 personas han muerto y de centenares se dice que están desaparecidas, a causa de las inundaciones que azotan hoy algunas aldeas de la zona occidental del país.

Las intensas lluvias cecidales hicieron subir al nivel de los ríos, lo cual se desbordaron inundando unos 55.000 hogares.

Millares de aldeanos se hallan ahora anegados por el agua. En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."


En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas de tierras agrícolas quedaron bajo las aguas."

En Assam, la carretera nacional, que fue destruida por las inundaciones, fueron arrastradas más de 60.000 hectáreas de cosechas, "fuera de que 100.000 hectáreas

itas que plantea a Occidente
e triunfo egipcio en Londres

Rusia e India han sacado ventaja del asunto, hasta el punto de que, aún antes de la Conferencia, su fracaso, desde el punto de vista occidental, fue ampliamente pronosticado.

Un periódico israelí predijo esto la semana pasada en una caricatura política que mostraba a Gran Bretaña y Francia prendiendo la mecha un gigantesco cañón que apuntaba a Egipto. Después del humo causado por la imaginaria explosión, un pequeño guijarro caía de la boca del cañón.

O R 

**Ministro holandés dice
que caso indonesio dio
base a crisis de Suez**



Washington, 21. — (UP). — La Sociedad Geográfica Nacional informó que el buque de investigación "Calumet", de propiedad de

Un vocero de la Marina dijo que el nuevo incidente se registró a los 25 minutos del 23 de agosto.

reunión preparatoria de la que tendrá lugar el mes próximo. Los funcionarios de los Estados Unidos manifestaron recientemente que la Junta Internacional de Energía Atómica podrá comenzar a funcionar dentro de un año "en el caso de que no surjan obstáculos".

Los laboratorios añadieron que es necesario perfeccionar el invento para poderlo utilizar comercialmente.



Liquida...!

Precios muy castigados en Abrigos, Trajes, Vestidos y ropa interior de abrigo para niños y niñas.

GRAJALES 2951 - FONO 94279. CASILLA 1984, STGO.

AV. MATTA 120

EL CAMBIO LIBRE HA SIGNIFICADO LA SOLUCION PARA LA IMPORTACION LIBRERA, DICE SEC. DE LA CAMARA DEL LIBRO



Este es el símbolo que mejor representa al espíritu del niño en su anhelo de saber más. Los tiempos modernos no le permiten a Ud. poder contestar todas las preguntas de sus hijos. Para ello, existe el libro donde se encuentran las respuestas a todas las inquietudes infantiles.

EL TESORO de la JUVENTUD

ENCICLOPEDIA de Conocimientos 20 tomos

Los más importantes conocimientos en 4 grandes secciones:

- El Libro de Nuestra Vida
- Los Dos Grandes Reinos de la Naturaleza
- La Historia de la Tierra
- El Libro de la América Latina
- Historia de los Libros Célebres
- El Libro de los —Por qué—
- Hombres y Mujeres Célebres
- El Libro de Narraciones Interesantes
- El Libro de la Poesía
- Cosas que Debemos Saber
- Los Países y sus Costumbres
- El Libro de los Hechos Heroicos
- El Libro de las Lecciones Recreativas
- Juegos y Pasatiempos

SOLICITE FOLLETO ILUSTRADO

W.M. Jackson, Inc.
EDITORES Alameda 55-Cas. 47-D. Sigo.

LAS MEJORES OBRAS
POR LOS MEJORES
AUTORES
CONTEMPORANEOS

- RAMBLA** por A. E. Pérez y A. K. — Ocho años de aventuras con los pigmeos del Congo.
- AVANA ES AVIA**, por José José Miró — Consagrado escritor español.
- LOS INACABABLES**, por J. Taylor Chadwick — Magnífica obra de la famosa humanista y escritora.
- LA FARELA**, por Juan Pablo — Premio Nobel de Literatura. Obra laureada con el Premio Pulitzer de 1934.
- EL TESORO DE NUESTRA RAZA**, por Juan Pablo — Consagrado escritor y periodista argentino.
- EL MUNDO DE LOS DIOS**, por Juan Pablo — El más universal de los escritores contemporáneos, autor de "Al Este del Paraíso" y otras obras.
- EL PADRE DE LA NOBIA**, por Juan Pablo — Autor de "El Padre de la Nobia".
- OTRO ÉXITO TAN ACERTADO COMO "EL PRÍNCIPE DE LOS ZORROS"**, "El Príncipe de los Zorros", "El Príncipe de la Corona", etc.
- SU AUTOR OCUPA UN DESTACADÍSIMO LUGAR ENTRE LOS PROSISTAS CONTEMPORÁNEOS ESPAÑOLES.**
- FAMOSÍSIMA AUTORA DE "REBECA" Y OTROS ÉXITOS NOTABLES.**
- ESCRITOR CHILEÑO LAUREADO CON EL PRIMER PREMIO SINDICATO DE ESCRITORES DE CHILE Y EL PREMIO MUNICIPAL DE NOVELAS DE 1936.** Su primera novela.

solicite cualesquiera de estas

obras en su
librería predilecta

Distribuidores exclusivos para todo Chile:
EDITORIAL AURORA DE CHILE S. A.
ALAMEDA N.º 47 — 2.º PISO — TEL. 93488 —
CASILLA 337 — SANTIAGO
Patrocinadores de EL CIRCULO LITERARIO
y el CLUB DE NOVELAS LABERINTO

En los últimos años, preocupados por las previas, las importaciones, las coberturas, el CONDECOR y otras gabelas, la Cámara del Libro no había tenido tiempo de preocuparse de las actividades que le son propias. Declaró ayer en la tarde el secretario de la Cámara del Libro, don Pelayo Sala.

Y luego, agregó:

—Pero, ahora, con el cambio libre, nuestra situación es distinta y hemos tenido tiempo para organizar la Semana del Libro. Claro que no ha tenido todo lo que nosotros hubiéramos querido darle. Pero, podremos superarnos. Desde ya hemos instituido el Premio de Novela 1956, que será discernido a la mejor inédita —o publicada— por un jurado compuesto por representantes del Sindicato de Escritores, Sociedad de Escritores y Pen Club.



RAMON ZANARTU, vicepresidente de la Cámara del Libro. Institución que está celebrando la "Semana del Libro"

UN ANTICIPO AL PLAN de "VENTAS ORDINA" "MES DE LA PATRIA"

Que no falte en ningún hogar chileno, por modesto que sea, un radio para celebrar dignamente las Fiestas Patrias y dar más cultura a los suyos.



MODELO POPULAR
\$2.500.-
AL MES

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO
RCA VICTOR
ORDINA
ALAMEDA 2981-FONO 92661

SUAREZ y CALDERA Ltda.

DISTRIBUIDORES DE

EDITORIAL LABOR S.A.

Salones de Venta: Av. B. O'Higgins 482 y Teatinos 336-Casilla 3081-Santiago Chile

Exclusivamente obras técnicas científicas

MEDICINA:

- MAZEY**— Medicina interna de urgencia.
- ALBREG**— Modernas actuaciones clínicas-terapéuticas.
- ASCHOFF**— Tratado de anatomía patológica, 2 tomos.
- JASKE**— Tratado de obstetricia.
- RIBER-HAMPELL**— Anatomía patológica.

DENTISTICA:

- MOLLER**— Parodontia, en 2 tomos.

VETERINARIA:

- KITT**— Patología general veterinaria.
- MENSA**— Patología quirúrgica veterinaria, 2 tomos.
- HUTIRAK-MAREK**— Patología terapéutica especial de los animales domésticos, 2 tomos.

INGENIERIA:

- ALLEN**— Calefacción y ventilación, y acondicionamiento de aire.
- COLVIN**— Manual del taller mecánico, 2 tomos.
- DUBBEL**— Manual del constructor de máquinas, 2 tomos.
- JONES**— Manual Universal de la técnica mecánica, recientemente traducido, en 2 tomos.
- HOLTZ**— Escuela del técnico-electricista, 14 tomos.
- HOLTZ**— Escuela del técnico-mecánico, 8 tomos.
- KNOLWTON**— Manual del Standard del ingeniero electricista, en 2 tomos, en castellano.

MUSEOS:

- Prado, Louvre, Florencia, Alemanes, Países Bajos, Pintura Moderna, Historia del Arte Labor, en 16 tomos.
- DICCIONARIO DE LA MUSICA**, en 2 tomos.

ENCICLOPEDIA UNIVERSAL "LABOR", en 9 tomos, publicados 4 por el momento, y una gran cantidad de obras técnicas científicas, que invitamos a visitar nuestros salones de Alameda 482 y Teatinos 342

PREMIO A LOS ESTUDIANTES

Por otro lado, amplió el Sr. Sala— daremos premios a los mejores alumnos de gramática y literatura de los liceos. También se organizó un ciclo de charlas radiales, que comenzaron el lunes y que continúan mañana con Raúl Silva Castro, quien se referirá al libro chileno; Ricardo Latcham, que hablará sobre el libro hispanoamericano; y el mismo Pelayo Sala, que el sábado se referirá al significado de la Semana del Libro.

Otro de los actos es un cocktail que se efectuará mañana en la noche en el Hotel Crillon, al que han sido invitados representantes de las universidades, escritores, periodistas e intelectuales.

PROBLEMAS.— El señor Sala se refirió a los problemas que

tienen, tanto los editores como los importadores de libros.

—Podemos decir— declaró— que con el cambio libre han pasado los tiempos malos. Pero hay otras cosas: el depósito de garantía para importar libros es de 100 o/o si se trata de un libro técnico y 150 o/o si se trata de una obra literaria. En general, esa tasa de depósito debe ser rebajada, pues limita la posibilidad de traer obras al país.

EL PRECIO DE LOS LIBROS.

Finalmente, consultado sobre la razón del alto precio de los libros, dijo:

—Yo sólo me puedo referir a las obras que se importan. Y ellas son caras en el país de origen. En España, en Argentina y en México, que son nuestras principales fuentes, han alcanzado precios que están muy cerca de los nuestros.

Libros de Fry...

(DE LA PAGINA 12)

predicador viajero. El protagonista de esta novela, escrita magistralmente, es un personaje al parecer muy abundante en Estados Unidos: mezcla de iluminado y delirante, que llega un día a una pobre aldea a predicar los principios de una extraña religión que ha inventado por los caminos, los pueblos y en muchos años de vagabundaje los campos. Asoma, aunque en pequeña proporción, el problema de los trabajadores negros de las zonas rurales, descendientes de esclavos, y en gran manera la incomprensible e indignante ingenuidad de la gente campesina. (Tradujo Jorge Balza)

PANORAMA DEL TEATRO MODERNO.

Por León Miras — Es conocida la tarea de estudiosos del teatro que ha cumplido León Miras a lo largo de artículos y publicaciones, como también de las traducciones de obras de grandes autores en especial las de O'Neill. En este nuevo volumen, el autor nos presenta un penetrante análisis de aquellas coordenadas más importantes del teatro de nuestro siglo. Es un panorama ágil e incisivo, donde la información corre pareja con un planteo de interesantes situaciones. Destacan los ensayados en diferentes capítulos los grandes autores que dieron a la escena contemporánea un nuevo impulso creador. Es de destacar el buen conocimiento que de los temas tratados muestra Miras, conocimiento con mucho de experiencia y preocupación, que da como resultado páginas sobrias y alambicadas. Desde Cromwell a Sartre, pasando por Pirandello, Cocteau y otros tantos nombres relevantes, la idiosincrasia del teatro contemporáneo es enfocada con vivacidad y altura. Los autores nuevos —aunque consagrados— también tienen cabida en este pequeño tomo, de fácil lectura y agradable presentación.

Se ha reeditado "Una mujer pura", novela publicada en 1935, de Marjorie Quirín A. que se debe? "A que esa novela —dice el editor Fasquelle— presenta extrañas analogías con el nuevo éxito de Françoise Sagan: "Una cierta sonrisa". Pero no se trata de plagio, sino de simples coincidencias (muy marcadas). "Tartarin de Tarascon" ha sido traducido al esperanto, que aunque parece extraño aún tiene muchos adeptos. También se ha vertido a este utópico candidato a idioma internacional la principal obra del polaco Mickiewicz: "El señor Tadeo"



Don Pelayo Sala, secretario de la Cámara del Libro.

SEMANA DEL LIBRO

DESCUENTO 10% EN TODAS LAS OBRAS EN EXISTENCIA

Algunas obras recomendables de las muchas recibidas recientemente:

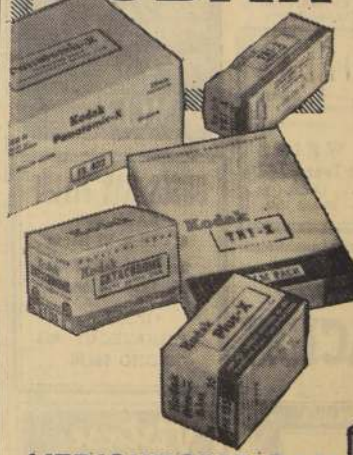
- AN ENGLISH PRONOUNCING DICTIONARY**— Daniel Jones (New edition).
- ENGLISH GRAMMAR**— Correct and Effective Use. Smith - Magee - Senard.
- APPLETON'S REVISED CUYAS DICTIONARY**— (English - Spanish) (Spanish - English).
- "HOLT" SPANISH AND ENGLISH DICTIONARY**— Edwin B. Williams. Lo más moderno en diccionario.
- THE ROYAL CROWN "INFANT READER"**— With coloured illustrations.
- ILLUSTRATED JUNIOR LIBRARY**— Many different titles of famous authors.
- BIBLIOTECA PULGUITA**— 10 títulos. Cuentos para niños, de publicación española. Ilustrados. Buen empaque.
- COLECCION CADETE (Española)**— Más de 50 títulos para juveniles, de famosos y conocidos autores.
- CIRO, REY DEL MUNDO**— A. Champdor.
- LA AVENTURA SUBMARINA**— O. Philippe Dole.
- LAS RELIGIONES DE AUTORIDAD Y LA RELIGION DEL ESPIRITU**— Augusto Sabatier.
- HISTORIA DE LA REFORMA**— Lindsay

LIBRERIA

"EL SEMBRADOR"

PASAJE MATTE 341 — ALAMEDA 758 SANTIAGO

¡De nuevo en Chile! EL MATERIAL FOTOGRAFICO KODAK



Nuevamente está a su disposición toda la variada línea de productos fotográficos de alta calidad, al que se agrega ahora la NUEVA PELICULA VERICHROME PAN.

VERICHROME PAN

- Por su mayor rapidez y gran sensibilidad a los colores, saca mejores fotografías.
- Instantáneas más naturales en días de sol.
- Más brillantes en días nublados.
- Con flash, insuperables!

NUEVOS PRECIOS OFICIALES

- Verichrome PAN
- VP 127... \$ 355.-
- VP 120-620... \$ 370.-
- VP 116-616... \$ 490.-

Consulte a su proveedor sobre la VERICHROME PAN y todos los productos de la línea KODAK. El le dirá que los precios son estables dentro de las normas comerciales que rigen la tradición de esta marca mundial.

KODAK CHILENA LTD.

+ Kodak es marca registrada

Kodak

HIRIO TAMBIÉN A UN TRANSEUNTE Y LUEGO SE FUGO

de pesos en especies de subido
su botín

**MUEBLES
DE CUERO**
CHIPPENDALE CHES-

CH...
TERFIELD. MODER-
NOS, ETC.
AMPLIAS FACILIDADES
DE PAGO
N I C A N O R
MARTICORENA
MONEDA 778

El Mejor.
HILO
PARA COSER



EN CONOS
UNITAS
INDUSTRIA DE HILOS
SAN DIEGO 1430-TEL. 52683

MINISTERIO DE OO. PUBLICAS
DIRECCION DE VIALIDAD
— CHILE —

**Ofertaciones de precios
de motores marinos**

Se solicitan cotizaciones de precios por motores marinos, tipo Diesel, de 90 a 100 H. P., para entrega inmediata. Pago en moneda nacional.

Las bases y antecedentes se entregan en la Secretaría General de Vialidad, Morenno 71, 2o piso, of. 20, distantes de 13 a 17 horas.

Las cotizaciones deberán presentarse en sobre cerrado en la Secretaría General de Vialidad el 28 de agosto, a las 12 horas.

EL DIRECTOR DE VIALIDAD

S. I. A. M.

Sociedad, Indus...

De conformidad a lo dispuesto en el artículo pertinente de los Estatutos Sociales, se cita a los señores accionistas, a la Junta General Ordinaria que se celebrará en el local social de Matías Cossío 24, el día 30 de agosto de 1936, a las 12 horas, para tratar la siguiente tabla:

- a) Liberar y resolver acerca de la Memoria, Balance e Inventarios, presentados por el Directorio.
- b) Deliberar y resolver sobre la cuenta de Ganancias y Pérdidas, formulada por el Directorio y sobre la distribución de las utilidades.
- c) Elegir a los miembros titulares del Directorio, de conformidad con lo dispuesto en el Art. 26, y señalarles su remuneración.
- d) Elegir a los Inspectores de Cuentas y fijarles su remuneración.
- e) Designar a los accionis-

En general, deliberar y adoptar acuerdos sobre cualquiera materia que se relacione con los negocios sociales y que no sean de aquellos que deben tratarse únicamente en Junta General Extraordinaria de Accionistas. El Registro de Accionistas quedará cerrado desde el 27 de agosto en curso, hasta el día de la Junta, ambas fechas inclusive.

EL DIRECTORIO

Santiago, 22 de agosto de 1956.

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de CONCEPCION, el día lunes 3 de septiembre próximo, a las 16 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA CATEGORIA.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Montaña N.º 723, Santiago, o en la Oficina Zonal de Concepción.

EL DIRECTOR SUPLENTE

Amalia Villalobos e Irene Velásquez, gestoras del gran triunfo sobre Ecuador

Cuando faltaban 2 minutos para el término del partido y la cuenta estaba empatada a 32, convirtieron, sucesivamente, los dos tiros libres que llevaron a las chilenas a obtener su última gran victoria en el certamen. — Dramáticos fueron los últimos instantes del encuentro. — Por "gol average", las paraguayas son vicecampeonas. — Tercero se clasificó Brasil, cuarto Argentina, quinto Ecuador, sexto Perú y séptimo Colombia. — Posición final.

QUITO, 22. — (UP). — Chile salió invicto ganando con extrema dificultad al conjunto de Ecuador. Solamente en el primer cuarto logró una ventaja de 13 a 11, para quedar ligeramente detrás en el segundo, 20 a 21, y en el tercero, 25 a 23.

La velocidad de las ecuatorianas, anuló la precisión técnica de las chilenas, que organizaron la defensa y el ataque con sorprendente agilidad. Las ecuatorianas perdieron por falta de puntería. Y desperdiciaron más tiros que las chilenas.

LA VICTORIA fue obtenida por el conjunto de Chile en los dos minutos finales, con un tanto por foul contra Amalia Villalobos, y otro contra Irene Velásquez, cuando estaban empatadas 32 a 32, y que ambas jugadoras convirtieron.

Las chilenas estuvieron muy cerca de la derrota. En el último cuarto empataron cuatro veces, moviéndose el marcador de la siguiente manera: 23-27, 27-27, 32-32 y 33-32.

El público presenció delirante, acaso el más emocionante y veloz de todos los partidos. Fue el magnífico final de un admirable campeonato.

Las scores del Ecuador fueron: Olga Quiñones, 8; Cristina Vivanco, 8; Lily Vega, 3; Marija Zavallo, 8; Madge Alvarez, 5. Las de Chile: Ismenia Pauchard, 7; Onésima Reyes, 4; Irene Velásquez, 11; Martha Ortiz, 2; Amalia Villalobos, 6; Blanca Carreño, 2; Laura Peña, 2.

QUITO, 22. — (UP). — En la clasificación final del campeonato sudamericano de básquetbol femenino disputado en esta capital, el equipo chileno se clasificó campeón invicto.

De acuerdo con los reglamentos internacionales, las posiciones siguientes se determinan por la regla del "Gol Average". Es así como Paraguay alcanza un promedio de más de siete puntos; Brasil, menos de tres y Argentina, menos de cuatro.

El vicecampeón es el Paraguay; tercero queda Brasil; cuarto, Argentina; quinto, Ecuador; sexto, Perú; y séptimo, Colombia.

Esta noche se ofrecerá a las

delegaciones un gran baile de gala de despedida.

Los equipos comienzan mañana a regresar a sus respectivos países.

—O—

QUITO, 22. — (UP). — Las posiciones del campeonato femenino de básquetbol, finalizado anoche, son las siguientes, en

partidos ganados y perdidos y puntos en favor y en contra.

1.º Chile ... 6-0 291 205

2.º Brasil ... 4-2 353 250

3.º Argentina ... 4-2 298 259

4.º Paraguay ... 4-2 339 275

5.º Ecuador ... 2-4 232 295

6.º Perú ... 1-5 255 305

7.º Colombia ... 0-6 189 359

EL SABADO SE INICIA CERTAMEN DE BOXEO NOVICIO DE SANTIAGO

CATEGORIA MOSCA: Oscar Urbina (Famiae) con Artemio Fuentealba (Iberia).

Alberto Díaz (Cic) con Julia Barrera (Comercio Atlético).

Guillermo Carocca (Iberia) con Gilberto González (C. Hipico).

CATEGORIA GALLO: Francisco Cornejo (C. Hipico) con Luis Silva (Cia. Gas).

Victor Díaz (Comercio Atlético) con Fdo. Orozco (Sub. Estación).

Héctor Ortiz (Unión Mutualista) con Tristán Pereira (A. Hurtado).

CATEGORIA PLUMA: Luis Silva (C. Hipico) con Luis Salamanca (México).

Victor Suazo (C. Hipico) con Victor Araya (Sub. Estaciones).

CATEGORIA LIVANO: Rafael Arancibia (México) con Manuel Velarde (Comercio Atlético).

Bernardo Soto (Cic) con Juan Carrasco (A. Hurtado).

Walter Araya (Cia. Electricidad) con Hipólito Gómez (Cia. Gas).

Alfredo Lleuo (Famiae) con

Galvarino Reyes (Tranviario).

CATEGORIA MEDIO MEDIANO: Hugo Morales (Comercio Atlético) con Moisés Pedraza (Famiae).

Oscar Maramba (Comercio Atlético) con Mario Gutiérrez (C. Hipico).

CATEGORIA MEDIO MEDIANO: Manuel González (Comercio Atlético) con Alfredo Neira (Iberia).

Hernán Hernández (Unión Mutualista) con Juan Chaves (Iberia).

Humberto Muñoz (México) con Ramón Contreras (Famiae).

Harrison López (Cia. Electricidad) con Rómulo Osorio (C. Atlético).

CATEGORIA MEDIANO LIVANO: Sergio Martínez (Cia. Electricidad) con Rómulo Osorio (C. Atlético).

PESAJE Y CONTROL MEDIANO: Estos requisitos se harán mañana, a las 20 horas, en la Asociación de Boxeo.



IRENE VELASQUEZ

EL PRESIDENTE DEL CIRCULO DE CRONISTAS CHECOS, EN SANTIAGO

Se encuentran en Santiago, acompañando al seleccionado checoslovaco, que jugará el domingo con la selección chilena, los colegas Frantisek Zemla, redactor de la gaceta deportiva "Ceskoslovensky Sport", y presidente del Círculo de Periodistas de Checoslovaquia, Stanislav Sigmund, relator de la radio checoslovaca, el cronista Frantisek Albock, y Milos Vesely, de la Agencia Central de Noticias checoslovacas. CTK.

Las visitas fueron saludadas ayer por miembros del directorio del Círculo de Cronistas Deportivos, en el Hotel Savoy, en una interesante charla, en la que sirvió de intérprete el primero de ellos, que habla correctamente el español, y que agradeció la atención de los periodistas nacionales, que las ofrecerán una comida el próximo sábado.

Los colegas extranjeros que visitan por primera vez nuestro país, conocieron ayer las principales calles de Santiago y paseos, y en la noche algunos asistieron a la Opera de Pókin y otros espectáculos, manifestándose muy bien impresionados de la ciudad, y también de la cordial acogida que se les ha brindado.

El Círculo de Cronistas Deportivos, recibió ayer, también, al redactor de "El Diario", de la Paz, José Montero Aguirre.

RESERVAS

Hoy juegan la U. C. y Palestino y Wanderers con Iberia.

Los partidos por la División de Reservas del fútbol profesional, se jugarán esta tarde en dos estadios. En Independencia, actuarán, a las 14.15 horas, los equipos de Universidad Católica y Palestino, actuando de director de turno, don Ricardo Concha, y médico, el doctor René Martorell. En el Estadio Municipal de Ruda, a las 15.30 horas, los cuadros de Iberia y Santiago Wanderers, actuando de director de turno don Emilio González, y médico, el doctor Francisco Ballesteros.

AUDAX CLUB SPORTIVO ITALIANO

ASAMBLEA EXTRAORDINARIA
Chas a los señores socios para hoy jueves 23 de agosto, a las 21 horas, en primera citación, y a las 21.30 en segunda, en calle Tecondal 446, para tratar las siguientes materias:

a) Ratificación del acuerdo tomado en Asamblea General de fecha 14 de octubre de 1954, sobre "Aporte bien-ruiz a 'Tombola' Audax S. A."

b) Asuntos varios.

EL PRESIDENTE

HECHURAS

FORROS DE SEDA

\$ 6.500.-

Sastrería Luis

SAN DIEGO 163

ISIN COMENTARIOS!

Casimires Peinados

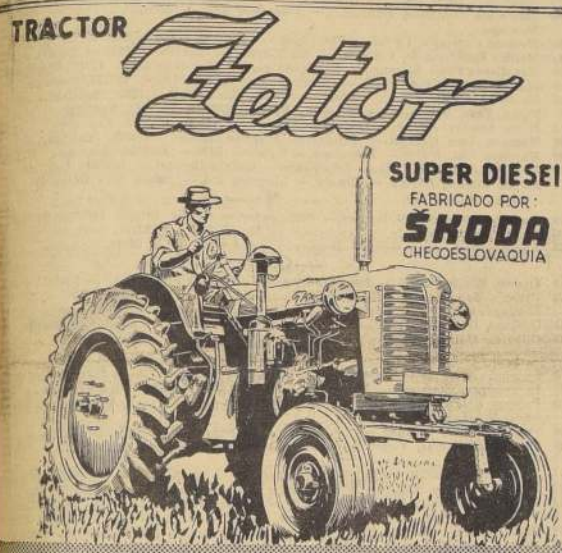
OVEJA y PERROTTS

en todos colores

\$ 3.900.-mt.

SASTRERIA GUTIERREZ

ALAMEDA CON AHUMADA



20% al contado, saldo hasta dos años plazo.

Cinco Velocidades Adelante, una Atrás

Potencia 42 H.P. Levante Hidráulico.

VENTAS:

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

SECCION COMERCIAL



DE POTENCIA...!

BATERIAS

ATLAS

¡Arranque siempre arranque con ATLAS!

Esso

¡PIDALA A SU DISTRIBUIDOR

MEJORE SUS COSECHAS

¡APLIQUE SALITRE!

AMPLIO CREDITO

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

SECCION

COMERCIAL

Nómina alfabética de los ciudadanos inscritos en las secciones que se indican en cada caso, del Registro Electoral de la Comuna 3.ª Portales de este departamento

Ciudadanos inscritos (Apellidos paterno y materno y nombres)

Profesión u oficio

Domicilio

N.º del carné de inscripción

REGISTRO GENERAL DE VARONES - SECCION N.º 65

A

1 Appeltren Donoso, Osvaldo.

Cortador sastre.

Maipú 1118.

28288.

2 Araya Ramírez, Luis.

Chofer.

Yungay 2390.

324214.

3 Ancapi, Guillermo.

Chofer.

Carla Reyes 1041.

293440.

4 Aceitón Vallejos, Odomiro.

Mueblista.

Alameda 2302.

311986.

5 Avendaño Rebolledo, Luis.

Empl. público.

Matucana 60, c. 19.

297549.

6 Arenas Núñez, Hernán.

Empl. particular.

Matucana 60, c. 19.

298949.

7 Acuña Ayala, Dixon.

Enfermero.

Estadio 30.

192683.

8 Amador Rosas, José.

Empl. público.

Matucana 1513.

314463.

9 Arcila Ogalde, Raúl.

Empl. público.

Huérfaños 2970.

1165219.

10 Aranda Morales, Armando.

Empl. ferroviario.

Sotomayor 690.

3068027.

11 Acuña Ayala, Eduardo.

Mecánico.

Rosas 2376.

2124681.

12 Araya Rodríguez, Fernando.

Panificador.

Andes 2868.

315749.

13 Alarón Astorga, Héctor.

Obrero.

Av. Portales 3076.

309038.

14 Araya Somariva, Víctor.

Mecánico.

Martín de Rozas 325.

333533.

15 Alarcón Bivas, Juan.

Panificador.

Moneda 2359.

323488.

16 Aguilar, José.

Carrocer.

Maipú 54.

2246429.

17 Ayala Gómez, Manuel.

Empl. público.

Moneda Int. Q. Normal.

607384.

18 Arriagada Valenzuela, Alberto.

Cesante.

Maipú 1085.

1708208.

19 Aravena, Héctor.

Electricista.

Mapocho 2302.

2973490.

20 Ahumada Montano, Raúl.

Empl. particular.

Romero 3190.

301489.

21 Andrade Macías, Manuel.

Pintor.

Erasmó Escala 3122.

620604.

22 Aceitón Toledo, Odomiro.

Empl. particular.

Sotomayor 57.

1835497.

B

13 Barbosa Zanfari, Carlos.

Sub. Of. Carab. (Ret.).

Mapocho 2886.

c. 8.

54861.

30 Barrientos Rosa, Alberto.

Marino (Ret.).

Huérfaños 3062.

373764.

31 Bassi Silva, Andrés.

Empl. particular.

Bulnes 376.

3281092.

32 Basal, Rosa, Andrés.

Empl. particular.

Bulnes 376.

3281092.

33 Bahamonde Ortega, Manuel.

Agricultor.

Maipú 1050.

27409.

34 Besa García, Juan.

Empl. sanitario.

Matucana 1974.

2774118.

35 Bahamonde, Zeballos, Raúl.

Empl. público.

Esperanza 435.

356.

C

36 Cea Landerer, Aladino.

Obrero.

Erasmó Escala 2078.

31712.

37 Cornelio Utreras, Luis.

Mecánico.

Pobl. Mapocho 2485.

3551540.

38 Corales Ruiz, Jorge.

Panificador.

Cueto 1242.

3158978.

39 Ochoa Burgley, Juan.

Empl. particular.

Agustinas 2830.

2956407.

40 Cerdá Sepúlveda, Juan.

Jubilado (c).

Chacabuco 1123.

62445.

41 Concha Rodríguez, Jorge.

Cortador sastre.

Catedral 2619.

81621.

42 Campos Catalán, Miguel.

Gráfico.

Av. Cumming 2303.

2634184.

43 Canales Villagra, Jorge.

Chofer.

Mapocho 2858.

1147466.

44 Canumán, Simón, Feliciano.

Panificador.

Compañía 108.

2316098.

45 Céspedes Cortés, Efraín.

Pintor.

Maipú 56.

2259645.

46 Correa Correa, Juan.

Relojero.

Bulnes 267.

26251.

47 Calderón Castañón, Alberto.

Empl. público.

Libertad 1120.

3247334.

48 Castreño Pulquillo, Juan.

Panificador.

Esperanza 1055.

429646.

49 Cáceres Espinoza, Luis.

Topógrafo.

Sotomayor 459.

5406.

50 Carrasco, Rubén.

Panificador.

Esperanza 1068.

3259638.

51 Carvajal Figueroa, Armando.

Minero.

Pobl. Colo. Colo, Av. 22.

403790.

52 Corral Romero, Héctor.

Empl. particular.

M. de Rozas 3151.

3300103.

53 Cruz Llanón, Víctor.

Mecánico.

E. Escala 2889.

1700462.

54 Castro Basualto, Hugo.

Cerrajer.

E. Escala 3118.

1227379.

D

55 Donoso Leyes, Miguel.

Cerrajer.

Romero 2873.

3103479.

56 Durán Arauco, Alfredo.

Empl. particular.

Pobl. Colo. Colo, Av. 18.

1200836.

57 Deschamps Oña, Luis.

Obrero.

Andes 2750.

3198867.

58 Díaz Poblete, Héctor.

Obrero.

Chacabuco 841.

73159.

E

59 Espina Valenzuela, Oscar.

Chofer.

Andes 2503.

3213435.

60 Echagüe Jara, Pablo.

Panificador.

Esperanza 1055.

2355987.

61 Estrada Huequefel, Armando.

Empl. particular.

G. Reyes 338.

2311628.

F

62 Fuentes Villagrán, Juan.

Chofer.

San Pablo 2387.

2328466.

63 Fuentes Guerrero, Mario.

Estudiante.

Huérfaños 3130.

3103768.

64 Figueroa Vergara, José.

Carpintero.

Bulnes 171.

1728168.

65 Fuentes, Eduardo.

Empl. particular.

M. de Rozas 3729.

2971003.

66 Fuentes González, Luis.

Empl. particular.

Maipú 671.

2690752.

67 Farfán Céspedes, Mario.

Empl. particular.

San Pablo 2644.

35199.

G

68 Gómez Torres, Sergio.

Comerciante.

Bulnes 877.

2445639.

69 Gutiérrez Rivas, Julián.

Empl. particular.

Chañarillo 3081.

3202096.

70 González, Jorge.

Chofer.

Matucana 554.

2855048.

71 González Valderrama, Dagoberto.

Mecánico.

Sotomayor 217.

2342106.

72 González Moreno, Fernando.

Estudiante.

Matucana 750.

3530882.

73 González Toro, Rolando.

Comerciante.

Av. Portales 3076.

352289.

74 Gómez Belmar, Armando.

Empl. particular.

Compañía 2461.

2593960.

75 Garrido, José.

Chofer.

Romero 2826.

2597597.

76 González Merino, Eugenio.

Practicante.

Moneda 2347.

2121801.

77 González Millón, Pedro.

Obrero.

Catedral 3040.

650085.

78 Godoy Berrios, Víctor.

Tornero.

J. Miranda 924.

2973509.

79 Godoy Quezada, Antonio.

Panificador.

Maipú 638.

3744325.

80 González Mejías, Luis.

Comerciante.

Población C. C. J. J. a Bulnes c. 18.

289720.

81 Guzmán Castro, Raúl.

Empl. particular.

Rosas 2371.

1609216.

H

82 Houston Veras, Jorge.

Empl. particular.

Matucana 445.

2811007.

83 Honores Marino, Pedro.

Pogonero.

Agustinas 2682.

2506684.

84 Homocilla Campos, David.

Empl. público.

Herrera 560.

11131.

85 Hernández Miranda, Luis.

Empl. particular.

Chacabuco 965.

2157661.

I

86 Ibarra, Ramón.

Panificador.

Herrera 1287.

1758930.

J

87 Jaña Castillo, Oñías.

Electricista.

J. Miranda 954.

2509668.

88 Jara, Luis.

Comerciante.

Bulnes 1115.

2818531.

89 Jara Urrutia, Elmer.

Estudiante.

Agustinas 2329.

2854120.

90 Jofre González, Eulogio.

Obrero.

Andes 2838.

33760.

L

91 Lynch Flanagan, Patricio.

Estudiante.

Pres. Errázuriz 3155.

3425544.

92 Liza Jiménez, Audilio.

Empl. público.

Av. Cumming 416.

6390.

93 Labraña Carrasco, Carlos.

Jubilado.

Maipú 419.

615335.

94 Lara Sotelo, Manuel.

Chofer.

Huérfaños 2310.

6237.

95 Lafont Collipán, Pedro.

Panificador.

Esperanza 1053.

3125593.

96 Leiva Cortés, Hugo.

Enfermero.

Av. 13 Pobl. Colo. Colo.

76636.

97 Llancqueo, Emeterio.

Panificador.

Bulnes 962.

3509032.

M

98 Morales Retamal, Octavio.

Gasfiter.

Maipú 847.

1927862.

99 Muñoz González, Sergio.

Empl. particular.

Chacabuco 40.

2775288.

100 Martínez Rojas, Lorenzo.

Empl. público.

Huérfaños 2705.

3428513.

101 Márquez Leyton, Luis.

Ind. Textil.

Matucana 76.

2692410.

102 Muñoz Rivero, Clemente.

Panificador.

G. Reyes 121.

3101060.

103 Moreno González, Oscar.

Empl. ferroviario.

Maipú 671.

2150999.

104 Moreno González, Pedro.

Empl. ferroviario.

Maipú 671.

2147279.

105 Mardones Arellano, Jorge.

Sastre.

Bulnes 153.

2697400.

106 Muñoz Pavez, Marcelino.

Tipógrafo.

Moneda 3261.

1703799.

107 Miranda Proaño, Luis.

Mecánico.

Libertad 1144.

3421152.

108 Munizaga Yáñez, Jorge.

Mecánico.

G. Reyes 184.

27028.

109 Molinari Ricard, Francisco.

Comerciante.

Sto. Domingo 2442.

176086.

110 Morales Fendón, Domingo.

Empl. particular.

San Pablo 2230.

3115779.

111 Maldonado Ahumada, Gregorio.

Empl. particular.

Bulnes 660.

1002626.

112 Montenegro Villalón, José.

Estudiante.

Erasmó Escala 3122.

620604.

113 Matus Pérez, Rolando.

Chofer.

Mapocho 3180.

2882743.

114 Morales Tamboyo, José.

Reintista.

Romero 2879.

6961.

115 Muñoz Pavez, Guillermo.

Empl. público.

Esperanza 1048.

1170796.

116 Morales, Carlos.

Panificador.

Esperanza 1047.

2770629.

117 Mora Zúñiga, Florin.

Mecánico.

Chacabuco 848.

229754.

N

118 Nilo Oeballos, Sergio Ulises.

Estudiante.

Cumming 722.

2637245.

119 Norambuena Vergara, Fernando.

Comerciante.

Andes 3081.

446519.

120 Navarro Cavallini, Marcos.

M. Industrial.

Matucana 709.

1176754.

121 Núñez Pinto, Florencio L.

Mecánico.

Cueto 1326.

2243674.

122 Naranjo, Reyes, Luis Hbto.

Calderero.

Chacabuco 841.

73157.

O

123 Osores Gutiérrez, Bladimiro.

Gráfico.

Chacabuco 43.

3101625.

124 Osorio Manzú, Manuel.

Chofer.

Catedral 3119.

929880.

125 Oyarzún Salinas, Jaime.

Empl. público.

Sotomayor 693.

3509050.

126 Ortiz Espinoza, Juan.

Chofer.

Romero 2126.

3061342.

127 Osorio Sepúlveda, José.

Panificador.

Esperanza 1057.

1917438.

128 Ormeño San Martín, Mario.

Panificador.

Chacabuco 1914.

2747583.

P

129 Paredes Prado, René.

Comerciante.

Bulnes 838.

1807051.

130 Patiño Seguel, Pedro Pablo.

Empleado.

Agustinas 2830.

3353941.

131 Patiño Aliaga, Carlos Fdo.

Estudiante.

Bulnes 35.

3280200.

132 Pallal Tropea, Cordeiro.

Panificador.

San Pablo 2571.

689363.

133 Pardo Vergara, René Daniel.

Empl. público.

Chañarillo 3175.

2328695.

134 Pinto Covarrubias, Manuel.

Estudiante.

Chañarillo 3175.

2328695.

135 Poblete Gómez, Luis R.

Carrocer.

Romero 2884.

3553065.

136 Pérez González, José R.

Estudiante.

Av. Osores 358.

3836351.

137 Pavezloza Gajardo, Samuel.

Chofer.

García Reyes 651.

2397906.

138 Pavez Ahumada, Gustavo.

Empleado.

Libertad 833.

3318872.

Q

139 Quiróns Bustos, Miguel.

Mecánico.

Chacabuco 99.

2751925.

R

140 Román Figueroa, Carlos H.

Estudiante.

Catedral 2363.

3196009.

141 Reyes Gallardo, Mario.

Chofer.

Bulnes 672.

277608.

142 Ríos Matamala, César H.

Empleado.

Cautín 1134.

3011437.

143 Rodríguez Bascuñán, Sergio.

Peletero.

Av. Cumming 1076.

3108142.

144 Reyes Domínguez, Manuel.

Técnico metalúrgico.

Catedral 2482.

Depto 407.

145 Risco Díaz, Luis.

Estudiante.

Moneda 2694.

3280518.

146 Reyes Domínguez, Francisco.

Mecánico.

Catedral 2482.

3777945.

147 Rojas Devia, Benedito.

Carpintero.

Maipú 56.

879162.

148 Riveros Gallardo, Luis.

Jubilado (c).

Herrera 435.

148142.

149 Risco Urrutia, Arturo.

Reintista.

Huérfaños 2845 A.

17246.

150 Ramírez Ramírez, José.

Panadero.

Bulnes 715.

2814901.

151 Rojas González, Víctor.

Comerciante.

Catedral 2939.

3357565.

152 Riquelme Soto, Juan Blas.

Tornero.

J. Miranda 924.

246231.

153 Rojas Rojas, Carlos.

Comerciante.

Pobl. Colo. Colo, calle Ayda, c. 33.

864236.

S

154 Soto Jiménez, Oscar.

Empleado particular.

R. Angel Jara 462.

38855.

155 Sánchez Azocar, Froilán.

Estudiante.

Esperanza 370.

2367673.

156 Saavedra Fernández, Luis.

Estudiante.

Villanueva 967.

218997.

157 Soto Estay, Rafael.

Electricidad.

Andes 3580.

2779328.

158 Soto Acuña, Juan.

Mecánico.

Herrera 792.

300051.

159 Soruco Sánchez, Hernán.

Empleado público.

Bulnes 1.

1284292.

160 Sifri Cacán, Héctor.

Comerciante.

Matucana 726.

29470.

161 Sales Cluffardi, Crescente.

Panificador.

Herrera 548.

910772.

162 Santa Jorquera, Aristides.

Prentista.

Libertad 1037.

3281694.

163 Soto Acuña, Tomás.

Carpintero.

Herrera 792.

15704.

164 Santander, Manuel.

Comerciante.

Cautín 175.

1342939.

165 Saavedra Carrasco, Emilio.

Mecánico.

Pobl. Colo. Colo, c. 29.

2908928.

T

166 Toro Poblete, Héctor.

Estudiante.

Maipú 1499.

3402203.

167 Torres Pizarro, Hernán.

Chofer.

Av. Cumming 1076.

3396624.

168 Torrealba Barden, Juan.

Mecánico.

Romero 2943.

3011075.

169 Tala Galvez, Renato.

Estudiante.

M. de Rozas 2641.

3832524.

170 Tobar Tovar, Wladimir.

Mecánico.

Mapocho 3134.

3590163.

171 Transamán Allipán, Juan.

Panificador.

Chacabuco 871.

2589180.

U

172 Urrutia Silva, Fernando.

Empleado particular.

Catedral 2470.

Depto. 305.

V

173 Varela Alfonso Gabriel.

Comerciante.

R. Angel Jara 462.

44016.

174 Vargas Toro, José.

Obrero.

Aguirre 1153.

3064617.

175 Vargas Cárdenas, Eduardo.

Chofer.

Romero 3090.

3318102.

176 Vera Alvarez, Juan.

Obrero.

Esperanza 1290.

3018106.

177 Vega Vega, Manuel.

Comerciante.

Libertad 724.

2972555.

178 Varela Navarrete, Juan.

Empleado particular.

Cueto 1024.

3241077.

179 Vivallos Lagos, Santiago.

Empleado ferroviario.

García Reyes 528.

1883622.

180 Vargas, Celso.

Comerciante.

Andes 3876.

1344215.

181 Valencia Cortez, Andrés.

Tornero.

J. Miranda 924.

3105052.

182 Vasquez Silva, Juan.

Pintor.

Pobl. Colo. Colo, calle Rivera 10.

2976827.

183 Vial Muñoz, Guillermo.

Empleado público.

Chacabuco 841.

35585.

184 Vial Muñoz, Guillermo.

Empleado particular.

Maipú 648.

3004281.

Z

185 Zúñiga Torres, Júpiter.

Empleado particular.

Mapocho 2886.

2634848.

COMUNA DE PORTALES - REGISTRO VARONES - SECCION N.º 66

A

1 Ayarza Elorza, Waldo O.

Empleado particular.

Santo Domingo 2317.

2438322.

2 Aravena Constanza, Guillermo.

Profesor secundario.

Mapocho 2315.

3353167.

3 Aguilar Hormazabal, Luis R.

Empleado particular.

Santo Domingo 2115.

3683034.

4 Arenas Rodríguez, Ernesto del T.

Obrero.

Castillo 2661.

170137.

5 Allipán, Juan.

Panificador.

Compañía 3129.

9049632.

6 Ardiles Sepúlveda, Luis Enrique.

Empleado particular.

Catedral 2444.

2511117.

7 Arizaga Núñez, Cleirindo.

Panificador.

Bulnes 713.

1149897.

8 Acosta González, Manuel René.

Empleado particular.

Maipú 1130.

c. 10.

9 Arévalo Valdés, Gustavo.

Empleado público.

Matucana 133.

c. 10.

10 Arredondo Pizarro, Federico Soto.

Panificador.

S. Nicolás 2239.

1369802.

11 Arriagada San Martín, Moisés Sofanor.

Empleado ferroviario.

Herrera 345.

2510938.

12 Atileo López, Eduardo.

Panificador.

Maipú 840.

2877579.

13 Ajuari Cifuentes, César Manuel.

Empleado municipal.

Esperanza 533.

1431800.

14 Ajuay Aguiar, José Augusto.

Periodista.

Agustinas 2502.

60128.

15 Acuña Fuentes, Marcel.

Empleado público.

Mapocho 2850.

2872397.

16 Anaglado Salas, Oñefe.

Empleado.

Esperanza 525.

486226.

17 Astudillo Irujo, Manuel Jesús.

Empleado.

Balmaceda 2870.

2653679.

18 Aravena Aravena, Erasmo.

Empleado.

Esperanza 232.

380125.

19 Araya Barraza, Augusto.

Estudiante.

Huérfaños 2530.

2431111.

20 Araya Catalán, Juan Alfonso.

Mecánico.

Maipú 999.

1725119.

B

21 Bustos Mandiola, Jaime Oscar.

Agricultor.

Compañía 2349.

3017315.

22 Bustamante Vargas, Juan.

Empleado.

Pobl. Colo. Colo, Victoria 17.

369436.

23 Blanchetau Fuentes, Celso.

Empleado particular.

Mapocho 2856.

130468.

24 Brañas Ballesteros, Raúl.

Estudiante.

Huérfaños Rodríguez 350.

3401744.

25 Buitrago Rodríguez, Eduardo.

Profesor.

Moneda 2445.

1706927.

26 Bravo Sanhueza, José Elías.

Empleado particular.

Herrera 514.

722557.

27 Bravo Aravena, Pablo.

Empleado.

Sotomayor 729.

820608.

28 Brenner Suesler, Josef.

Comerciante.

Sto. Domingo 2891.

1502909.

29 Bersejo Aguirre, Humberto.

Chofer.

Chacabuco 143.

1416766.

30 Barriga Badilla, Hernán.

Empleado.

Gustavo Rodríguez 398.

18622.

31 Birchmeier Sepúlveda, Santiago.

Sacerdote.

Catedral 2345.

36700.

32 Bravo Medina, Ruperto.

Panificador.

Chacabuco 1014.

1302062.

C

33 Calderón Ruiz de Gamboa, Carlos R.

Estudiante.

Catedral 3464.

3101013.

34 Collio, Juan.

Obrero.

Cumming 324.

186.

35 Cortez Cortez, Clemente del C.

Obrero.

Moneda 2445.

3438004.

36 Cortez Cortez, Clemente del C.

Obrero.

Moneda 2445.

3438004.

37 Córdova Farfán, Fernando.

Mecánico.

Libertad 1219.

103376.

38 Catricura Liempí, Pedro Segundo.

Panificador.

San Pablo 2872.

2896773.

39 Céspedes Gaste, Manuel.

Mueblista.

Errázuriz 3125.

2771324.

40 Cortez Torres, Luis Conrado.

Empleado público.

Herrera 571.

3420586.

41 Carmona Ordoñez, Renato.

Empleado particular.

Maipú 142.

96772.

42 Carrasco Carrasco, Rafael Luis.

Empleado particular.

Sotomayor 755.

3753547.

43 Cabezas Espinoza, Ezequiel.

Panificador.

M. de Rozas 2560.

2452732.

44 Colpe Conueman, Bartolo.

Panificador.

Herrera 1324.

2671615.

45 Catalán Ogaz, Manuel Jesús.

Empleado particular.

M. de Rozas 3402.

631907.

46 Canto San Martín, Héctor O.

Empleado público.

Bulnes 1111.

3274677.

47 Castillo Medina, Juan Agustín.

Mecánico.

Maipú 73.

80.

48 Cincopa, Luis Alberto.

Empleado.

Compañía 2757.

3154967.

49 Carter Lagos, Eduardo.

Mecánico.

Chañarillo 3210.

3461031.

50 Cortés Jiménez, Luis Alberto.

Operario.

Andes 3770.

1241190.

51 Collie Huenschul, Fermín S.

Panificador.

Esperanza 1047.

3158676.

52 Carvajal Vega, José.

Mecánico.

Rafael Pacheco.

29877.

53 Castillo Beltrán, Eleodoro.

Electricista.

Sotomayor 1225.

81465.

54 Cabrera, Apolinario del Carmen.

Carpintero.

Compañía 60.

27663.

55 Correa Irujo, Juan Segundo.

Barñizador.

Libertad 896.

2005894.

56 Catalán Tagle, José Segundo.

Panificador.

Sotomayor 1575.

1260866.

57 Contreras Campos, Alejo Segundo.

Gráfico.

Cueto 322.

940831.

D

58 D'Acuña Vargas, Gustavo N.

Médico.

Libertad 717-A.

2465821.

59 Del Pino, Carlos Armando.

Sastre.

Patricio Lynch 981.

732624.

60 Delgado Gallardo, Daniel.

Reintista.

M. de Rozas 2423.

341468.

61 Denoso Bravo, Ismael C.

Empleado particular.

Sotomayor 1872.

1750683.

62 Díaz Muñoz, Juan.

Empleado particular.

Cueto 322.

668878.

63 Díaz Godoy, Pedro Segundo.

Soldador.

Chacabuco 745.

1208161.

64 Díaz Hevia, Juan Segundo.

Carpintero.

Mapocho 2952.

1294753.

E

65 Espinoza Cisterna, Emilio.

Empleado ferroviario.

Libertad 1219.

1039376.

66 Enríquez, Antonio Carlos.

Catedral 2470.

24201.

67 Espinoza Larenas, Rubén.

Empleado.

Catedral 2533

OPASA A LA PAGINA 18

100

— W —
a. — Ninguna. — Sotomayor 721. — 2174267. Sgo.
— Y —
Josefina. — Ninguna. — Juan Miranda 954. — 214
Ninguna. — Compañía 3048. — 12235369. Sgo.
— Z —
a. — Ninguna. — Romero 2393. — 2485090. Sgo.
— Operaria. — Cueto 377. — 3105678. Sgo.
Ninguna. — Malpu 65. — 10243. Sgo.
TEODOSIO URRUTIA

OMAR CHAMORRO SE VA A LOS ESTADOS UNIDOS: BUEN CONTRATO

Omar Chamorro, el joven jinete chileno que logró una serie de triunfos en las pistas de carreras, ha sido contratado para actuar en los Estados Unidos. Por contrato particular, el joven jinete, que ha hecho notables progresos en la carrera, viene a Chile esta semana para seguir de inmediato el entrenamiento, con el destino a un excelente contrato en los Estados Unidos.

Con los detalles anteriores, recibimos algunos recortes de prensa, en los cuales se hace el elogio de nuestro competidor. En efecto, la prensa especializada ha hecho interesantes referencias acerca del doblete logrado por Chamorro el día 11 de agosto en que ganó con Refugiado y Timocrazia, en San Isidro, este último en una prueba central equivalente a clásica.

Dice la prensa que el chileno "puede ser un excelente piloto".

Cinco millones en premios repartirá esta semana el Concurso de Pronósticos

A los mil 600 mil pesos ascenderá el Gran Poto del Concurso de Pronósticos que se pondrá en juego conjuntamente con las diez carreras del domingo venidero. La póliza ordinaria, se combinará con la póliza especial, que repartirá los cinco millones de pesos.

En caso de no correr el caballo señalado en la boleta, la póliza ordinaria quedará a cargo del propietario, que resultará ganador de la póliza.

NEVE O DIEZ. — Como siempre, no se repartirá la diez o veintena.

Jinetes y competidores de las carreras del próximo domingo en el Sporting Club

PRIMERA CARRERA. — 1.300 metros. — Premio Incauto. — 2a. serie. — Jinetes aprendices. — A las 12.30 horas.

1. Tejón, 55; J. P. Farías.
2. Tejón, 55; J. P. Farías.
3. Tejón, 55; J. P. Farías.
4. Tejón, 55; J. P. Farías.
5. Tejón, 55; J. P. Farías.
6. Tejón, 55; J. P. Farías.
7. Tejón, 55; J. P. Farías.
8. Tejón, 55; J. P. Farías.
9. Tejón, 55; J. P. Farías.
10. Tejón, 55; J. P. Farías.

SEGUNDA CARRERA. — 1.400 metros. — Premio Isabelino. — 2a. serie. — A las 13.30 horas.

1. Tejón, 55; J. P. Farías.
2. Tejón, 55; J. P. Farías.
3. Tejón, 55; J. P. Farías.
4. Tejón, 55; J. P. Farías.
5. Tejón, 55; J. P. Farías.
6. Tejón, 55; J. P. Farías.
7. Tejón, 55; J. P. Farías.
8. Tejón, 55; J. P. Farías.
9. Tejón, 55; J. P. Farías.
10. Tejón, 55; J. P. Farías.

TERCERA CARRERA. — 1.300 metros. — Premio Isabelino. — 2a. serie. — A las 14.30 horas.

1. Tejón, 55; J. P. Farías.
2. Tejón, 55; J. P. Farías.
3. Tejón, 55; J. P. Farías.
4. Tejón, 55; J. P. Farías.
5. Tejón, 55; J. P. Farías.
6. Tejón, 55; J. P. Farías.
7. Tejón, 55; J. P. Farías.
8. Tejón, 55; J. P. Farías.
9. Tejón, 55; J. P. Farías.
10. Tejón, 55; J. P. Farías.

CUARTA CARRERA. — 1.300 metros. — Premio Isabelino. — 2a. serie. — A las 15.30 horas.

1. Tejón, 55; J. P. Farías.
2. Tejón, 55; J. P. Farías.
3. Tejón, 55; J. P. Farías.
4. Tejón, 55; J. P. Farías.
5. Tejón, 55; J. P. Farías.
6. Tejón, 55; J. P. Farías.
7. Tejón, 55; J. P. Farías.
8. Tejón, 55; J. P. Farías.
9. Tejón, 55; J. P. Farías.
10. Tejón, 55; J. P. Farías.

QUINTA CARRERA. — 1.300 metros. — Premio Isabelino. — 2a. serie. — A las 16.30 horas.

1. Tejón, 55; J. P. Farías.
2. Tejón, 55; J. P. Farías.
3. Tejón, 55; J. P. Farías.
4. Tejón, 55; J. P. Farías.
5. Tejón, 55; J. P. Farías.
6. Tejón, 55; J. P. Farías.
7. Tejón, 55; J. P. Farías.
8. Tejón, 55; J. P. Farías.
9. Tejón, 55; J. P. Farías.
10. Tejón, 55; J. P. Farías.

SEXTA CARRERA. — 1.300 metros. — Premio Isabelino. — 2a. serie. — A las 17.30 horas.

1. Tejón, 55; J. P. Farías.
2. Tejón, 55; J. P. Farías.
3. Tejón, 55; J. P. Farías.
4. Tejón, 55; J. P. Farías.
5. Tejón, 55; J. P. Farías.
6. Tejón, 55; J. P. Farías.
7. Tejón, 55; J. P. Farías.
8. Tejón, 55; J. P. Farías.
9. Tejón, 55; J. P. Farías.
10. Tejón, 55; J. P. Farías.

SEPTIMA CARRERA. — 1.300 metros. — Premio Isabelino. — 2a. serie. — A las 18.30 horas.

1. Tejón, 55; J. P. Farías.
2. Tejón, 55; J. P. Farías.
3. Tejón, 55; J. P. Farías.
4. Tejón, 55; J. P. Farías.
5. Tejón, 55; J. P. Farías.
6. Tejón, 55; J. P. Farías.
7. Tejón, 55; J. P. Farías.
8. Tejón, 55; J. P. Farías.
9. Tejón, 55; J. P. Farías.
10. Tejón, 55; J. P. Farías.

NOVENA CARRERA. — 1.300 metros. — Premio Isabelino. — 2a. serie. — A las 19.30 horas.

1. Tejón, 55; J. P. Farías.
2. Tejón, 55; J. P. Farías.
3. Tejón, 55; J. P. Farías.
4. Tejón, 55; J. P. Farías.
5. Tejón, 55; J. P. Farías.
6. Tejón, 55; J. P. Farías.
7. Tejón, 55; J. P. Farías.
8. Tejón, 55; J. P. Farías.
9. Tejón, 55; J. P. Farías.
10. Tejón, 55; J. P. Farías.

DÉCIMA CARRERA. — 1.300 metros. — Premio Isabelino. — 2a. serie. — A las 20.30 horas.

1. Tejón, 55; J. P. Farías.
2. Tejón, 55; J. P. Farías.
3. Tejón, 55; J. P. Farías.
4. Tejón, 55; J. P. Farías.
5. Tejón, 55; J. P. Farías.
6. Tejón, 55; J. P. Farías.
7. Tejón, 55; J. P. Farías.
8. Tejón, 55; J. P. Farías.
9. Tejón, 55; J. P. Farías.
10. Tejón, 55; J. P. Farías.

SEMILLA DE ARROZ

SELECCIONADA

DISPONEMOS PARA ENTREGA INMEDIATA

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

SECCION COMERCIAL

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE ARQUITECTURA

INSCRIPCION ESPECIAL DE CONTRATISTAS PARA EL LICEO VALENTIN LETELIER DE SANTIAGO

Llámanse a inscripción especial de Contratistas para la construcción de la obra pública de la 1a. parte Sección Sala de Clases del LICEO VALENTIN LETELIER DE SANTIAGO. Con un presupuesto de \$ 42.311.307,97.

Tendrán derecho a inscribirse en este Registro los que habitualmente se encuentren inscritos en Primera Categoría de la Dirección de Arquitectura.

Las solicitudes de inscripción se recibirán hasta el día viernes 1.º de septiembre próximo, fecha en que se cerrarán los Registros.

Antecedentes en el Archivo Técnico de la Dirección.

SANTIAGO, 22 de agosto de 1956.

EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA



LA MEJOR. — A través de una rigurosa selección, Hiroshima ha conseguido destacarse como la mejor potencia de su generación. Ha obtenido en premios hasta el momento los \$ 1.300.000, pero nadie normal como en barras. Especialmente sus dos últimas performances han producido esta impresión: su victoria en el "Tanteo" de su sexo, y su segundo de su compañía de stud Drisa en el "Arturo Lyon".

LA MEJOR. — A través de una rigurosa selección, Hiroshima ha conseguido destacarse como la mejor potencia de su generación. Ha obtenido en premios hasta el momento los \$ 1.300.000, pero nadie normal como en barras. Especialmente sus dos últimas performances han producido esta impresión: su victoria en el "Tanteo" de su sexo, y su segundo de su compañía de stud Drisa en el "Arturo Lyon".

OTRO JINETE CHILENO TRIUNFA EN PISTAS COLOMBIANAS: RAUL BRAVO

Raúl Bravo, un muchacho chileno que se fue a Colombia a probar sus habilidades en las pistas de carreras, ha conseguido un triunfo en las pistas colombianas. Ha obtenido en premios hasta el momento los \$ 1.300.000, pero nadie normal como en barras. Especialmente sus dos últimas performances han producido esta impresión: su victoria en el "Tanteo" de su sexo, y su segundo de su compañía de stud Drisa en el "Arturo Lyon".

MISA EN RECUERDO DEL SEÑOR J. MUNIYA SE OFICIA HOY DIA

Por motivo de cumplir los años de la fecha del fallecimiento del distinguido profesional hipódromo Juan José Muniya Acuña, se oficiará hoy a las 9.30 horas una misa por el descanso de su alma en la Capilla del Cementerio General.

Se invita especialmente a los que fueron sus amigos.

CORRERA EL "CARLOS PELLEGRINI" EL AS ARGENTINO MANGANGA

En un carguero aéreo fue traído de Río de Janeiro el caballo argentino Manganga, que el domingo último se adjudicó en el hipódromo de la Garsa el gran premio Paulo Frontini, y con anterioridad había sido cuarto en el gran premio del Brasil.

Manganga regresará en la prueba máxima del turf argentino, el gran premio Carlos Pellegrini, que se disputará en noviembre.

RADIO-PROGRAMA DE HOY

<p>CB 21 — AGRICULTURA</p> <p>7.30 Informativo Nacional. 9.00 Reportaje: Educación. 11.00 Terapias. 12.30 Café de los Artistas. 13.30 Cita con Luchito Gallo. 14.30 Buzos Deportivos. 15.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 16.30 Radioteatro. 17.30 Concierto. 18.30 La Reina. 19.30 Alegre Despertar. 20.30 La Jirafa del Mundo. 21.30 Concierto: Música. 22.30 La Opera en Serie. 23.30 Balas. 24.30 Imágenes Camperas. 25.30 Solistas. 26.30 Historias Antiguas. 27.30 Radioteatro. 28.30 Concierto.</p>	<p>CB 22 — LA REINA</p> <p>7.30 Alegre Despertar. 8.30 La Jirafa del Mundo. 9.30 Concierto: Música. 10.30 La Opera en Serie. 11.30 Balas. 12.30 Imágenes Camperas. 13.30 Solistas. 14.30 Historias Antiguas. 15.30 Radioteatro. 16.30 Concierto.</p>	<p>CB 23 — NUEVO MUNDO</p> <p>7.30 Primer Informativo. 8.30 Para el País. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 24 — CHILENA</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 25 — SANTIAGO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 26 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 27 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 28 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 29 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 30 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 31 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 32 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 33 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 34 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 35 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 36 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 37 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 38 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 39 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 40 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 41 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 42 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 43 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 44 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 45 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 46 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 47 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 48 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 49 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 50 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 51 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos Deportivos. 13.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 14.30 Radioteatro. 15.30 Concierto. 16.30 La Reina. 17.30 Alegre Despertar. 18.30 La Jirafa del Mundo. 19.30 Concierto: Música. 20.30 La Opera en Serie. 21.30 Balas. 22.30 Imágenes Camperas. 23.30 Solistas. 24.30 Historias Antiguas. 25.30 Radioteatro. 26.30 Concierto.</p>	<p>CB 52 — CORP. DE COMERCIO</p> <p>7.30 Noticias. 8.30 O. Ribeiro-A. Hernández. 9.30 Radioteatro. 10.30 Vira Chile. 11.30 La Jirafa del Mundo. 12.30 Buzos</p>
--	---	---	--	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Por Jorge Rubén Morales

Suplemento DEPORTIVO

LAS GESTORAS DE UN GRAN TRIUNFO



Marta Ortiz



Onésima Reyes



Ismenia Pauchard



Irene Velásquez



Amalia Villalobos

Compromiso & Riesgo



Ramírez, Enrique Hormazábal, Jorge Robledo, Carlos Tello y Raúl Araya, probables artilleros de la Selección Chilena de Fútbol, para su encuentro del domingo con los checoslovacos, en el Estadio Nacional.

CONCURSO FUTBOLISTICO GRIPPEX-"LA NACION" (Cupón pág. 7)

Atletismo

DE GRAN VALOR, superior al de otros años, y nos acercamos a afirmar al de las 22 oportunidades anteriores en que se viene realizando, resultó el torneo escolar que el Atlético Santiago efectuó una vez más el sábado y domingo. Superior a nuestro juicio, porque es indudable que capto destacadamente, este clima saludable para el atletismo, que dejó el reciente torneo sudamericano, y también por el esfuerzo que significa salvar las dificultades que presenta la postergación del clásico universitario de fútbol, acordada casi a última hora y cuando toda estaba prevista para efectuar el programa en el Estadio Nacional. Todos estos aspectos dieron a la competencia relevancia que los alumnos, chicos y más grandes, contribuyeron a acrecentar más aún, luchando con halagador entusiasmo y como para demostrar que el atletismo sigue viviendo con fervor que le ha sido tradicional, y que le lleva a duplicar tantas energías como sean necesarias para vencer el azar. Sólo falta al torneo la concurrencia de los muchachos de Valparaíso y de Quilicura, para que el espectáculo fuera completo.

Siete records fueron batidos, que valen más que por las cifras mismas, por la calidad de quienes los obtuvieron, y, asimismo, porque detrás de los records estuvieron no pocos elementos de parecidas aptitudes. Allí están estos 6.53 metros del velocista Germán Aburto, en salto largo, pero en lucha con un Erick Kutzman, que llegó a excederlos, también 6.51 metros, mata de calidad como la anterior y aún los 6.12 metros del buen Jorge Radmilovic. Y el 1.73 metro de Marrachini, en salto alto, intermedia, que ganó a Lema, que pasó sugestivo también en 1.85 metro, y los 70.61 metros obtenidos con chispa por Klein, en el lanzamiento de la pelota, preparatoria prueba que va dando sentido del

impulso, y los 71.83 metros de Julio Lajunen, con el dardo de 600 gramos, que si bien distan bastante de los 46.34 metros de Leontic, clasificado segundo, hay que tomar en cuenta que no obtuvo un joven de fines excepcional. Leontic es otro de los jóvenes de porvenir. Y el 1.60 metro en salto infantil, que compartieron María Lajunen con Peichin, marca de jerarquía para niños de 14 años apenas.

ENTRE LOS futuros lanzadores, quizás si internacionales, volvió a gustar la faena de Carlos Henríquez, el alumno del O'Higgins, de Rancagua, que lanzó la bala de 5 kilos a 14.5 metros, distancia que tiene generosas condiciones para superar. También clavó el dardo de 800 gramos a 41.27 metros. Su compañero, Jorge Miranda, no le fue en saga, anotando 13.21 metros, con la bala, intermedia, y 32.88 metros, con el martillo de 5 kilos, también, prueba extraordinaria que se realizó ahora por primera vez para juveniles, por iniciativa de Alejandro Díaz, el campeón sudamericano, y que, seguramente, será incorporado a los programas futuros. El ensayo hecho satisfizo a los técnicos, ya que se vio que jóvenes como Miranda, pueden convertirse en especialistas de pergamino.

HAY OTRAS pruebas, que dieron de esas proyecciones del campeonato sudamericano a que nos referimos. Fueron las de medio fondo: los 1.000 metros planos y steeplechase, y los 1.500 metros con obstáculos, en que más de 50 competidores quisieron emular a un flamán Sandoval. Por lo que exhibieron, y que no es poco, bien pueden llegar arriba. Green, que registró 3:01.8" para la segunda de estas distancias, y, especialmente los hermanos Navarrete, que ganaron la última con los tiempos valiosos para su calidad de debutantes, de 4:50 y 4:52.3".

SAN IGNACIO, Sagrados Corrales y San Agustín, se impusieron en los campeonatos finales, volviendo a ser campeones los pupilos del dinámico Edgar Lajunen, con cierta holgura sobre sus portados rivales de otros años. Por su parte, los "agustinos", estuvieron cerca de ser superados por Saint George, que contó — como todos los colegios — con profesores, que están dándole contexto, definitiva al atletismo escolar. María Rami, una sorpresa escuchando muchachos en San Agustín, y el basquetbolista pausado Eugenio Latorre, en el colegio inglés, practicando como futuro maestro de educación física, son algunos de estos miembros que contribuyeron al éxito de este significativo torneo escolar del Atlético Santiago. Quisiéramos dar medidas de todos, para otra vez será y cuando el espacio la permita.

FRITZ

La niña Weston, esperanza del atletismo inglés

LONDRES — RIFFA — (Fotografía) — Ahora estudiantes otros eventos — la carrera femenina de relevo 4 por 100 metros, fué algo sumamente difícil lograr carreras cortas de velocidad en Gran Bretaña. La atmósfera que casi siempre está húmeda y fría no se presta para estos eventos que requieren el máximo de velocidad. Por consiguiente, los buenos records que los británicos han obtenido han sido logrados en competencias efectuadas en climas más salubres. Con todo esto es difícil se pueden prever diferencias puntuales en los resultados que se obtendrán en Melbourne en las carreras de relevo.

En esta temporada las deportistas ya han dado buenos resultados en las carreras cortas de velocidad. La competencia nacional ha sido grandemente mejorada con el retorno a las competencias de la ex campeona June Poulton (ahora esposa de Paul) que se dio del record de velocidad, y con el advenimiento de Madeline Weston, una muchacha menor de 15 años de edad, poseedora de una habilidad considerable. En competencia celebrada recientemente en los Condados del Sur, la niña Weston le quitó el campeonato, por cosa de pulgada, a la esposa de Paul, y también le ganó a otra atleta internacional, Anne Peachley. El tiempo que Madeline hizo en la carrera de 100 yardas fue de 11 segundos, el cual ruta vez ha sido superado en Gran Bretaña aún por atletas hombres de ultimario.

En ese tiempo, le muy cercano a él, se han ganado otras carreras y en cada una de ellas varias atletas han tomado parte con resultados muy similares. Se tiene poca duda que al presente Gran Bretaña no está más fuerte y más equipada que nunca en las carreras femeninas de velocidad para distancias cortas. Aunque no hubiera una atleta individual capaz de obtener una victoria personal, las autoridades en el deporte femenino (debe admitirse un 20 de primera clase en los equipos de carreras de relevo).



Saltó 2 metros 14

Aquí está Charles Dumas, el nuevo recordman mundial de salto alto, listo para elevarse a 2.88 metros. La larga pierna sobre el travesaño casi, mientras que la pierna de pique mantiene aún el pie casi pegado a la tierra, y su cadera está lista para ejecutar el golpe final. Minutos más tarde el magnífico atleta de color posará en su segundo intento los 2.14 metros, con sus 2.12 metros del gran Walter Davis, otro gran exponente americano que el 27 de junio de 1953 había saltado 2.12 metros. Dumas es un elemento, que, según

nuestras informaciones, posee fuera de las condiciones físicas, un dominio nervioso que permite aprovechar mejor sus energías, en saltos, y es así como pudo llegar a tan corta distancia marca, pasando los 2.85 metros primer ensayo. Sólo en los 2.14 metros falló, pero a simple vista, se le vio impecable, pero que perdiera su admirable seguridad de uno que sólo hacen los especialistas de 25 años como Dumas.

MONTGOMERY Hall

Estado 241 — Fono 389415 — Santiago

Caballero fino para caballeros.
Artículos de regalo.
Cabinets y ropa de lana.
Bufandas, chaquetas y pañuelos de viruta.

Compre una BICICLETA "EIFFEL"

Central de BICICLETAS - TELÉFONO 622
CASA "MANDEL" - AV. FRAY 740

GRAN SURTIDO
CUCHILLERÍA
IMPORTADA
LIQUIDAMOS

Agustinas 925-Of. 414

PARA CASIMIRES BARATOS
"LAS OVEJAS NEGRAS"
DEPOSITOS UNIDOS DE
PAÑOS DE TOME

BANDERA 425
BANDERA 637

PRENTE AL CONGRESO
DONDE FUYA LA OVEJA NEGRA

GRATIS: LLAMEROS DEPORTIVOS Y OVEJITAS NEGRAS

apuntes en mi
LIBRETA de 4

ANTEOJOS
RODOLFO
HAMMERSLEY
AGUSTINAS 1090
Esquina de Bandera
Casilla 3008. Teléfono 80075
SANTIAGO

El sanjuanino Roberto Castro:

Campeón dentro y fuera del ring

Una charla amable con el rival de Arturo Rojas, en el combate del 29 por el campeonato sudamericano de la categoría gallo.

(Entrevista de RAUL HERNAN LEPPE)

Se llama Roberto Castro. Es argentino. Nació en San Juan, el 27 de agosto de 1934. Lo que quiere decir que 22 años antes del más importante combate de su vida, cumplió 22 años. Porque el Roberto Castro de quien hablamos es el campeón argentino de peso gallo, el mismo que el miércoles 29 del presente mes luchará con Arturo Rojas, en el Campesino, en disputa de la corona de campeón sudamericano. En el combate de mayor trascendencia librado en el pugilato continental desde 1941 — cuando se ha corrido bajo los puentes —, cuando Arturo Godoy le ganó a Lewelly el otro de los pesos. Castro que todavía es niño, pero a que hace un año luchó que Arturo se retiró a cuadros de invierno.



EN ESTA ESCENA se pone en evidencia la aptitud de boxeador apomado, seguro, muy hábil, de estilo clásico, que conforma la personalidad pugilística de Roberto Castro. Con mucha noción de tiempo y distancia, hace perderse en el espacio un uppercut de Pedro Miranda. El rosario, a juicio del propio campeón argentino, ha sido hasta ahora su rival más enojado. En tres peleas, gana una cada una y la otra resultó empate. Castro posee brazos y piernas largas, elásticos, muy firmes.

SONRÍE EL sanjuanino cuando le digo que la proximidad de su cumpleaños puede ser motivo para buscar un lindo regalo en un combate con el campeón chileno.

—Imagínese si no quiere ganar. A eso he venido y más, infinidad de veces. Rojas pretende la corona, tendrá que salir una buena pelea. Le tengo mucho respeto a Rojas. Sé que le ganó el campeón de Chile a Alberto Rojas, en un gran encuentro y eso es un buen antecedente. Y lo he visto pelear. Rojas es un pele que tiene con Guillermo Mendez en el Estado, en Buenos Aires. Se baten, fuerte, muy guerrero. Y, como yo, le quiero perderse la gran oportunidad de obtener un título sudamericano. Ya, verán, como se ven las cosas son buenas. Yo estoy bien, me siento muy cómodo aquí en Chile, no extraño el ambiente ni el clima y me parece que podrá pelear sin dificultades. Me doy cuenta de que tengo una responsabilidad muy seria y lucharé de cumplir con mi mejor pelea.

—Castro—apunta el manager Luis Agostini— es el primer pugilista de San Juan que ha ganado un campeonato argentino y el primero, también, que disputa un campeonato sudamericano. Y si la suerte nos acompaña, espero decir que es el primer sudamericano que conquista un título sudamericano.

A Roberto Castro lo habíamos visto combatir un par de veces en Buenos Aires. La impresión que nos quedó fue de que se trata de un boxeador habilísimo, con un par de piernas ágiles, buena vista y una buena técnica, técnica y potencia. Un boxeador que, a la vez, tiene, pero que está siempre bien plantado, que se mueve con seguridad, que entra y sale con mucha más fuerza de tiempo y distancia. Su fuerte está en la pelea, de lejos, porque aprovecha sus brazos largos, elásticos. Se destaca sin en su cuerpo a cuerpo, pero, no se trata de un peleador, porque tiene potencia, se le exprime una lágrima, que es su dicho de entusiasmo para el ri-

vel. Obviamente, un pugilista de muy buena técnica, que puede, agudo, produce impresión. Todo esto en el ring. Ahora, fuera de él, se le ve como un hombre, un hombre que se le ve y se le confía. Porque Castro es un muchacho serio, de hablar tranquilo, sin apartarse. "No vive en el combate", precisamente, porque lo es de verdad y no solo. Una fina, con quien se conversa sin complicaciones y con agrado. Un muchacho modesto, muy limpio, a quien uno no puede desearle otra cosa que buena suerte. Muy buena suerte.

—AGOSTINI, que lo dirige desde sus tiempos de amateur, nos cuenta que Castro ha completado 30 peleas como profesional. De ellas, ganó 12, empató 8 y perdió solamente 2. Obtuvo 25 minutos por pelea. Y esas dos derrotas no disminuyen su fama y prestigio. La primera fue en sus comienzos, frente al campeón Pedro Miranda. Después, en su segunda pelea, con quien se le ganó después de un empate. Y la otra, con un valiente de la categoría gallo, como el filipino Leo Espinoza.

—Como experimentado y aún, como un niño—dice Castro—yo sé mucho más que los otros. La única que lamenta, es que me no me he dado la oportunidad de justificar la derrota. Simplemente, sufro de una dolencia, interna que me impide combatir normalmente. Pero la pelea me sirvió de mucho y me produjo gran satisfacción enfrentar a un valiente del prestigio de Espinoza.

—¿Es esa su mayor satisfacción?—No. La más es en aquel combate donde ganó a Bacciggi y me adjudicó el título de campeón argen-

no. A partir de esa pelea contra él, una obligación grande. Pero al mismo tiempo, me sentí más seguro de mí mismo y con la fe y la confianza para acometer cualquiera empresa. En los planes futuros del manager Agostini para su pugilista figura un viaje a Europa. "Un buen peso gallo puede hacer buena carrera por allá, y sobre todo, librarse un poco". Abundan los rivales, y muy buenos rivales. Pero yo creo que un buen exponente sudamericano puede entretenerse. Estamos pensando en hacer este viaje, pero, naturalmente, mucho depende de lo que ocurra en este combate con Rojas. Sería muy valioso para Castro poder ir a Europa, portando el título de campeón sudamericano.

Le han corrido. Nuestra visitantes se apresuran a partir. Con ellos, han venido también el liviano Juan Carlos Chavero, que se presentará la misma noche del 29 en el Campesino, y el second Camello Ponce. Y junto con ellos, también la mano, y mientras se acercan al punto de salida que se les da las espaldas, Castro dice: "Yo he venido a hacer un título que anhelo por sé que no será fácil. Tendré que hacer la gran pelea de mi vida. Lo que más me preocupa es perder. O sea, muchos que han estado por aquí, me están diciendo que el público de ustedes se emocionará. Y que Chile tiene algo que a uno lo agota. Yo ya lo estoy sintiendo, así que poco a poco me voy a ir. Pero me gusta que quedarme, pero desafortunadamente, uno tiene deberes. Y tiene que cumplirlos."

RAUL H. LEPPE



UNA ENTRETENIDA y amable conversación sudamericana con Roberto Castro, en nuestra redacción. En el braguero se sientan al manager, Luis Agostini, el pugilista Juan Carlos Chavero, y el segundo principal Camello Ponce. Antes de venir a Chile, para enfrentar a Rojas, Castro venció por K. O. a Avelino Romero. Poco antes había vencido a Guillermo Mendez, a quien en otra categoría había por fuerza de combate en tres asaltos. El campeón argentino, fuera de su profesión, tiene inclinación por el fútbol. Le gusta de Boca Juniors. Al día siguiente de su pelea por el título sudamericano, irá al Estadio Nacional a ver al Selección Argentina, que juega con el conjunto chileno. Y tiene confianza en que podrá asistir como campeón.

125.000 DOLARES OFRECEN A ROBINSON POR TELEVISAR SU PROXIMO MATCH CON FULLER

NUYVA YORK, 14 (AP).— El campeón mundial de peso medio "Sugar" Ray Robinson, ganador de hoy automáticamente en Nueva York con un sínchido de Placidio, respecto de la oferta de 125.000 dólares que se le hizo para que defendiera su título contra Gene Fullmer, en Placidia.

Robinson dijo que en esa reunión se decidirá si su próxima pelea será en Los Angeles o Placidia.

Agregó que las posibilidades de ir a un acuerdo sobre la oferta de televisión parecen ser buenas. Robinson dijo que si gana el combate, se le ofrecerán 125.000 dólares para luchar por el título.

EMPATO DUCOMAN



La escena corresponde a un pasaje del combate que a diez minutos tuvieron en el Estadio de Prater de Montevideo, el uruguayo Diego Martínez (izquierda) y el alemán Will Hoyer, que figura en el ranking mundial de los medio pesos. La pelea, que fue ganada por una enorme concurrencia, resultó un justo empate. La recaudación record registrada en este encuentro, se puede atribuir a la importancia que concedió el público a este match. El borderó alcanzó a la suma de 7.705.000 pesos chilenos. (Foto "Acción", de Montevideo, gentileza de Jacobo Bazzoli).

Anticipos DE PRIMAVERA

PANTALON largo, niño

\$ 7.990.—

VESTON genuina, dos colores

\$ 10.990.—

PANTALON gabardina

\$ 3.990.—

TRAJES SASTRE Alto y Tres Cuartos

ABRIGOS Y PILOTOS

MEDIDAS en fino

Edificio Y. Campesino

CREDITOS a Sola Firma DIEZ MESES Plazo

Guendelman SASTRES

SAN DIEGO 852-FONO 66377

Medallón de la Semana



María Ortiz, fue la gran figura del torneo de Quito.

Como italiano irá Mundial de Suecia

(P.V.). — Un portavoz de la Federación Italiana de Fútbol ha anunciado que el equipo italiano irá a competir en el campeonato mundial del próximo verano.

Como en el ring, Rocky Marciano luchó muy duro por abrirse paso en la vida

En el aspecto humano, Rocky Marciano, el campeón de los pesos pesados que venció a todos los campeones, sin haber pasado un combate a través de los cuarteles pugilísticos. Recién, que Rocky voluntariamente se retiró de la actividad, se reveló detalles de su vida, que y lucha difícil por abrirse paso en su vida, su lucha cuando él había soñado todo lo que iba a conquistar en el boxeo.



ROCKY MARCIANO

Los cuales, 22 fueron por nocaut. Tenía ahora dos manos fuertes, sólidas, destruidoras. Pero ninguno de esos triunfos habían sido logrados sobre rivales de primera categoría. Puede decirse que su gran oportunidad la tuvo recién cuando se midió con Roland La Biere, invicto en 27 combates. Ganó Marciano y allí se le abrieron las puertas del gran boxeo. Convenció mucho más cuando venció a Joe Louis y desde allí saltó al campeonato mundial, logrando al veterano Joe Jersey Walcott.

Fuera del ring, Marciano es un caballero. Su trato era afectuoso, atraía a la gente, al público, que le ha hecho una figura simpática muy temprana. Su afán, su preocupación principal, son su esposa Barbara y su hijo María Ana, que fueron los motivos principales por los cuales abandonó el ring en pleno auge, cuando ya estaba en la cúspide del éxito.

En sus comienzos, Marciano era un peleador fuerte, potente, muy rudimentario. Y a pesar de que siempre se le tuvo sólo como un peleador demolidor, pronto surgió la mejor opinión sobre él. La dio su entrenador, Charlie Goldstein, cuando dijo: "Cuando se conoció a los contendientes de su categoría, era un grandioso peleador, que usaba muy mal sus puños. Con el tiempo, cuando lo vi luchar como campeón del mundo, que se sorprendió por su energía, bien administrada, usada con criterio".

DEPORTIVO

Por Paco Laguna

DECAEN CALIDAD Y POTENCIA:

Plan de cinco puntos para salvar crisis del fútbol en Hungría

JUSTAMENTE alarmados se encuentran los dirigentes del que fuera famoso fútbol húngaro, con motivo de los recientes resultados sufridos por su selección, y tomaron las medidas más urgentes para solucionar la crisis por que atraviesa el popular deporte.

A raíz de la derrota ante el mismo equipo de Checoslovaquia que jugará con Chile el próximo domingo en el Estadio Nacional, se convocó una amplia reunión en la que tomaron parte personalidades como Gustavo Sobos, vicepresidente de la Comisión Nacional de Deportes de Hungría; István Szarvay, presidente del Colegio de Entrenadores de Fútbol; Pál Titkos, entrenador del equipo nacional y György Homi, jefe de la Sección de Fútbol del Ministerio de Deportes, las que se hicieron presentes por varios técnicos de los diferentes clubes.

PROGRAMA DE EMERGENCIA. — De los debates sostenidos se llegó a la conclusión de que las derrota de la selección indicaban una inquietante declinación de calidad y potencia del fútbol húngaro, que era necesario abordar de inmediato, para la cual se trató un programa propuesto por el entrenador Titkos que consistió en los siguientes puntos:

1) Aumento considerable del número de entrenamientos del equipo seleccionado.

2) Rigida fiscalización sobre la vida de los jugadores, incluso del tiempo libre fuera de sus respectivas profesiones.

3) Establecer una escuela completa de formación para todo el país, estimulando la formación de equipos juveniles.

4) Transferir a los elementos que acusen malas condiciones y que juegan en segunda división, a los clubes más grandes para estimular su progreso.

5) Obtener de la prensa deportiva que evite las críticas violentas que pueden desanimar a los jugadores nuevos.

También el técnico húngaro, sugirió la transferencia de uno de los dos centros de ataque del club Honvéd, János Tihay o Ferenc Machos, para evitar que tengan que jugar algunas veces por la reserva.

Otra observación importante fue la del entrenador del Duna, Marlon Bukovi, que afirmó que los jugadores de reserva tenían poco interés en actuar como reservas, desearían intervenir en cualquier momento ya que les era muy difícil ocupar las plazas de los jugadores e irremediable por el momento, Bonak, Kocsis y Farkas.

Furiosa acusación a los cracks.

KUBALA, DI STEFANO Y RIAL SON MERCENARIOS DEL FÚTBOL

El diario "O Jornal do Sports" de Lisboa, entrevistó a Salvador López de la Torre, director del prestigioso semanario madrileño "Marca", acerca de la situación del fútbol español, y el periodista declaró:

—La baja ostensible del fútbol español hay que atribuirlo al propio fútbol, a la prepotencia de algunos clubes que son verdaderos egoístas, al individualismo egoísta de algunos dirigentes, al concurso de "fenómenos" extranjeros que venden, a precios fabulosos, su propia nacionalidad. A los millones con que se desvirtúa la alegría y el espíritu del fútbol; a la incomprensible resistencia y desprecio por la evolución táctica del fútbol y a varias otras cosas más. Y agregó el furioso periodista hispano:

—Los intereses de algunos de los grandes clubes juegan un papel preponderante en el fútbol español. Contra esa fuerza se estrechan todas las tentativas que podrían ser la solución a una crisis que es profunda y palpable desde 1952. Todo gira alrededor del dinero.

Los "fenómenos" que se han importado en los últimos años han sido la causa principal de esta carrera fantástica de millones y para hacer del fútbol algo puramente mercantilizado. Tenemos, por ejemplo, el caso del jugador argentino Rial. Se hizo español expresamente para jugar en Real de Madrid y en la Selección Española, es un jugador meridional por su sentido exclusivamente materialista y



KUBALA

que ha traído nuevos vicios al fútbol nuestro. A él no le importa lo que pasa. Por el mismo dinero que se hizo español se haría turco o chino. Yo dije antes del match de España con Francia, pero nadie me escuchó porque Rial pertenece a un club influyente, y tanto la Federación Española como la pobre F. I. F. A. a quienes puedo achacarles gran culpa, resolvieron el caso al imperativo de las conveniencias.

Venticuatro horas antes del match, llegó la autorización

para que Rial vistiese la camiseta de España. (De nada valió la denuncia que se hizo de una resolución anterior de la F. I. F. A. que impone a todo jugador que haya sido transferido, la prohibición de representar a la nueva entidad sin que haya transcurrido un periodo de dos años desde la fecha de su transferencia).

(Pero Real de Madrid tenía un internacional más en sus filas).

Y siguió López de la Torre en su filípica de padre y señor nuestro:

—Todo esto ha conducido al fútbol español a un estado ruinoso. Los 100 mil asistentes del Estadio de Chamartín marcaron por coincidencia la fecha de su gran declive. Los millones pervertieron las cualidades del fútbol español haciéndolos perder a los responsables el sentido del discernimiento y quitándole al fútbol su realidad deportiva. Y el mal no se detiene, avanza. Se está tratando ahora de contratar al delantero francés Raymond Koppa, que de hacerse sería la transferencia más cara en la historia del fútbol español. Antes de él, otros jugadores como Kubala y Di Stefano se separaron las boleterías y se llevaron los estadios. Por eso Chamartín se asemeja a un monumento funerario del fútbol español donde se echaron por tierra, sin pena ni gloria, sus valores morales tan necesarios como los valores técnicos, y las acciones tácticas del mismo fútbol.



INSPIRACION GENIAL.— Grillo, el hombre de las jugadas geniales, que puede definir un partido en un solo minuto de inspiración. Con dos goles suyos, Argentina ganó a Uruguay, en Montevideo.

DIJO VITTORIO POZZO.—

"ESTO NO SE VE NUNCA EN EUROPA"

Tomado de "El Gráfico", de Buenos Aires: "ESTO NO SE VE NUNCA EN EUROPA".— Había estado en Buenos Aires para el partido con Italia; marchó a Brasil para asistir a la segunda presentación italiana en América del Sur, y no pudo resistirse a volver a Buenos Aires para presenciar lo que presumía el choque entre "las dos más altas escuelas del fútbol sudamericano".

Se llama Vittorio Pozzo, "padre de la victoria" en aquella campaña heroica de preguerra de la selección "azurra". La casualidad lo puso a nuestro lado en el estadio de Racing. No pudimos resistirnos a pedirle su opinión:

"Se ha visto un dominio de pelota sin parangón; dos defensas maravillosas que han absorbido a los ataques. En las delanteras ha habido exceso de rodeos en la búsqueda de tiros de gol. Pero la belleza del partido ha sido superlativa. Pocas veces se pueden ver dos equipos con tanta habilidad en el control de la pelota. Un partido técnicamente tan rico, he visto pocos. Esto no se ve nunca en Europa."

LA SELECCION CHECA DE 54

Ha cambiado fundamentalmente la conformación del team su manera de actuar. -Ahora es una poderosa fuerza

EL FUTBOL CHECO es un fútbol de tradición. Durante muchos años ha estado entre los mejores de Europa. Centrándose en los cotejos entre húngaros, italianos, yugoslavos y austriacos, que eran frecuentes, los checos estaban siempre en primer plano y, en torneos especiales solían estar en las finales con gran frecuencia.

La guerra y las penurias que pasó la patria checa, lógicamente influyeron en su poderío deportivo y especialmente futbolístico. Vino a menos su potencialidad y, en el Mundial de Suiza, cumplieron sólo un pobre papel. Perdieron por 2 a 6 frente a Uruguay y luego por 5 a 0 contra los austriacos, quedando eliminados.

Este partido de Uruguay con Checoslovaquia lo presenció yo en el estadio Wanderer, de Berne. Los checos debutaban con ese encuentro y estuvieron mal. Inconfortables. Sin garra, sin vivacidad, desorientados. Sin embargo, muchos dijeron que checos la impresión de ser adversarios más que resistentes del 50. Practicaban un fútbol defensivo, se retiraban y en habilidad. Y su delantera resultaba completamente ineficaz. El primer tiempo, me parece, terminó empatado a cero gol. Y ya en ese momento, los que los veían, llegamos a decir:

"Este checo no pueden hacer un gol en este campeonato".

Y por la realidad. En la segunda parte del juego una excelente actuación de Mlgoch dejó abierto el arco. Y luego un tiro libre de Schickel retrocedió al defensivo dos a cero. Dios más tarde, Austria contrainiciaba. Ahora, después de derrotar a Checoslovaquia por 5 tantos contra 0. Los checos resultaban así en su campaña en el Mundial sin haber podido marcar ni un solo gol.

CONTRA CHECOS

La selección chilena deberá afrontar, dentro de pocos días, dos compromisos muy difíciles que pondrán a dura prueba la fórmula elegida. Aunque pudieron haberse corrido las cosas mejor, el equipo nacional puede luchar airoso y en su partido del domingo y miércoles, si sus hombres no se sienten disminuidos ante sus poderosos adversarios.

(ES UNA CRONICA DE RENATO GONZALEZ MORAGA)

M E FARECE afortunado avanzar una opinión sobre nuestra selección actual. Primero, porque aún no se le ha visto en su estado fuerte y luego porque él ha tenido muy poco tiempo como para lograr un afianzamiento absoluto, que es tan indispensable en estos casos y que, a mi modo de ver, era la base de ese team que las brillantes actuaciones levo en el Sudamericano Extra de Montevideo, en el verano. Es cierto que se desarmó y, en la actualidad, iremos a cumplir dos de los compromisos internacionales sin la suficiente preparación. El colega Hernán Lepp, que vio a la selección en Valparaíso y Baños, se trajo —

precisamente del último partido— una impresión muy fea. Al parecer, se ha formado un bloque muy compacto en la retaguardia, formado por hombres de experiencia y seriedad que no desprecian a la línea de ataque. Enrique Hornoschak es un jugador muy apreciable como sexto y hombre de balón en medio campo. De ese no puede haber duda. Se le ha visto demasiado para dudar de él y, en el de salir de nuevo en su mejor estado físico y psicológico.

EN UNA LECTURA que Jaime Ramírez no pueda actuar al lado izquierdo, que le acomoda más. En todo caso, a la derecha, Jaime tendrá que jugar a su manera, no quedándose arriba, sino buscando la mejor manera de entrar al área más sencilla. Será, además, un gran colaborador de Hornoschak en medio campo. A la izquierda se presentó una fórmula de fútbol: Tello-Aguila. Excelente idea, ya que estos dos defensores de Audax Italiano se entienden mucho y atraviesan por un buen momento. Aguila es un jugador seguro al que nunca se le apretó con justicia.

Jorge Hakober, pese a que casi siempre fracasó como eje de ataque en nuestras selecciones, es un valor indiscutido y puede esta vez aportar actuaciones anteriores deficientes. Está muy guapo y con ganas de hacer las cosas bien.

CREO QUE SE PUDO HACER UN

cincho mejor. Pero para eso habría sido necesario un mayor tiempo de preparación y una cooperación cierta de parte de los clubes, la que no existió. Y es una lástima, ya que la selección chilena tiene dos compromisos muy serios: Checoslovaquia, uno de los más poderosos equipos europeos del momento y Argentina, que en las últimas cinco actuaciones ha mostrado la gran eficacia de su defensa: en cinco partidos se han marcado un solo gol: el del dos a uno con Uruguay. Argentina empató con Brasil, 0 a 0 y ganó a Uruguay, Paraguay, Italia y Checoslovaquia.

EN MI OPINION, Chile debería tratar de mantener el molde del team que fue en el Sudamericano de Montevideo. Eso debería ser el padrón de las futuras selecciones, tratando, lógicamente, de mejorar los tiros al arco. En este elenco que se presentará el domingo contra los checos,



PRADA EN ACCION.— Aparece en la nota gráfica el excelente centrodelfantero de la selección checa, Prada, que remató desviado, desde muy buena posición, entre los defensas al suelo, el notable

posicion, entre los defensas al suelo, el notable

luego perdieron en San Paulo. Acaso el esfuerzo del primer tiempo dejó resentidos. Luego fueron a Montevideo y, sin tiempo para Uruguay y perdieron estrechamente hasta ganar.

En el cotejo contra los austriacos asistió al coiteo, fueron para el dirigente de la delegación— el primer día ante el primer gol del team que nos visita, con una jugada legítima. Se ha dicho que en la jugada final, ya en el área, la solvencia notable de la retaguardia, ha estado siendo factor decisivo en el triunfo.

PERO EL TRIUNFO fue el primer tiempo. Fue ese compromiso con la selección húngara. Puede que los checos de todos modos en la victoria de Montevideo, como su mejor momento. Luego, sobre el juego checo, en el del 24". Y eso es el mejor equipo

ARGENTINOS

ataque de Chile puede ser
en estos dos encuentros

la ofensiva de la selección nacional.
la izquierda es muy efectiva.

Los hombres que forman la delantera titular de Chile, su juego y se mantienen dentro del campo, puede que esa delantera nos de-
Porque, considerando el poco tiempo que se trabaja con el cuadro, las dificultades que influyeron en contra de su juego son importantes que están lesionados como un acierto. Hormazabal, se-
de la armadura general, pero tendrá en el poderoso un cooperador de gran sa-
Jaime no se limitará a quedarse en el medio campo siempre que se le

JORGE ROBLEDO, si respon-
de a lo que juega en su club,
será un elemento valioso fren-
te a una defensa de hombres
fuertes y de buena estatura co-
mo es la checa. Como elemento
de choque, Robledo puede ser
factor importantísimo. Sobre to-
do si se considera que, en el
ala izquierda, hay dos elemen-
tos vitales valientes y serios
como son Tello y Aguilá. Joga-
dores capaces de hacer goles,
capaces de hacerse presente pa-
ra cooperar con Robledo en el
área peligrosa.

Tello y Aguilá, tienen tambie-
n a su favor el hecho de que, por
jugar durante ya cinco años
juntos en Audax Italiano, se en-
tendieron perfectamente y se co-
plementan. El ala izquierda pue-
de resultar de gran eficacia en
esta delantera en la que, por lo
demás, cualquiera puede dispa-
rar con posibilidades desde cual-
quiera distancia.

Esta formación del ataque chi-
leno, es sin duda un ensayo.
Pero está bien orientado. Salie-
ron, al pensar, que puede dar
buenos resultados. Todos los
hombres ocuparon puestos que
dominan perfectamente y en los
que, ya en numerosas ocasio-
nes, han demostrado estar có-
modos y rendir.

VIEJO CRACK



LARRUNA



LOS DE LA CASACA ROJA.— Equipo titular que entrará el domingo a la cancha, frente a Checoslovaquia. Arriba: Cortés, Peña, Torres, Escuti, Carrasco y Mario Ortiz. Abajo: Jaime Ramírez, Hormazabal, Jorge Robledo, Tello y Aguilá.

En cinco partidos internacionales, a Argentina le han hecho un solo gol: poderosa retaguardia

Los transandinos aún no resuelven el problema de su delantera, pero su defensa sigue demostrando que es difícil de superar.

DESPUÉS de cotejarse el domingo con Checoslovaquia, la selección chilena tiene, el miércoles, otra durísima prueba: el match contra el elenco nacional argentino. Nunca, desde que se disputan encuentros internacionales de fútbol, Chile ha logrado ganarle a los poderosos vecinos del Atlántico. Varios veces se le empató, pero jamás se le llegó a superar.

AHORA BIEN. He tenido ocasi-
ón de vez las últimas seleccio-
nes argentinas. La que jugó en
el Sudamericano Extra de Mon-
tevideo, en el verano; la que ju-
gó contra los italianos en el Es-
tadio de River Plate, en Buenos
Aires, y la que venció a los uru-
guayos en el Centenario de Mon-
tevideo. De todas ellas, he sa-
cado una conclusión: los argen-
tinos, con relación a los tiem-
pos pasados, han mejorado visi-
blemente su defensa, pero han
bajado en su poderío ofensivo.
El partido con Italia fue pobre.
Los arqueros no tuvieron traba-
jo y, un rebote dio a Conde la
ocasión de lograr el único gol
de la tarde. En Montevideo, los
argentinos jugaron bastante me-
jor que en Buenos Aires. Más
activos, más incisivos. Pero hay
que recordar que, a la postre, el
triunfo llegó gracias a dos juga-
dores geniales, pero absolutamen-
te personales, del entreaño Gri-
llo. Y quizá si influyó poderosa-
mente en el resultado del en-
cuentro, la ausencia de Omar
Míguez en el segundo tiempo,
ya que ella obligó a Sasia a ju-
gar de eje de ataque, y se des-
armó la fórmula ofensiva del
primer tiempo. En todo caso, en
ese encuentro, de nuevo los ar-
gentinos mostraron la solidez de
su defensa. Jugando con Jimé-
nez, Delacha y Vairo, atrás,
ellos formaron una muralla for-
midable, ayudados eficazmente
por Guidi, un centrohalf de
prestancia y gran calidad. Un
centrohalf con el señorío de
los de antes, pero con más re-
cursos defensivos que aquellos.
Esta vez volverá Lombardo a la
punta derecha. Y los aficióna-
dos chilenos conocen muy bien
lo que vale Lombardo en esa
ubicación.

En cinco partidos internacio-
nales, la valla argentina sólo
fue batida una vez.

—O—

LA DELANTERA sigue sien-
do el gran problema de los ar-
gentinos. Y de ahí que, en ca-
da encuentro internacional, se
produzcan cambios en su aline-
ación. En el centro han ensa-
jado con Lolácono, Maschio, Con-
de, Sivori, y no sé cuántos más.

eso que aún siguen ensayando.
Tal como lo hicieron los brasile-
ños hasta que dieron con la
formación actual que, al parecer,
es la mejor.

Puede que, en Chile, encuen-
tren la mejor solución. Y es por
eso que, insisto, se trata de un

compromiso muy serio y muy di-
fícil para nuestra escuadra.
Tendremos que lograr un gran
rendimiento de nuestro ataque
para poder romper ese bloque
sólido, solvente y de ya largui-
sima experiencia internacional,
que tiene el equipo argentino.



GUTIERREZ



DELLACHA

CONCURSO

grippex-LA NACION

PREMIO \$25.000.-

Gol de cabeza grippex

EL AUTOR DEL PRIMER GOL DEL PARTIDO
ENTRE CHILE-CHECOSLOVAQUIA
SERÁ:
NOMBRE:
DIRECCION:

**PREMIO DE \$15.000.-
SI EL GOL NO ES DE CABEZA.**

grippex MAS rápido! barato!

DEPOSITE ESTE CUPON EN EL HALL DE
"LA NACION" ANTES DEL SABADO A LAS
13 HORAS, O ENVÍALO POR CORREO A LA
CASILLA 3867- SANTIAGO.

Otra prueba para Osorio

Es el primer match del antofagastino después de haberle arrebatado a Cárcamo la corona.

Se hizo mucha cuestión alrededor de ese empate de Osorio Paredes con Sergio Salvia. Para la mayoría, el fallo fue un perjuicio para el liviano chileno. Pero nadie discutió la habilidad, la calidad de un buen boxeador del mendocino. El menos conforme con este fallo fue el propio peleador argentino. Estuvimos conversando con su manager Carlos Suárez, quien nos manifestó que su pupilo había tenido tropiezos

en el entrenamiento. "Sólo tuvo dos días de guantes y, naturalmente, no pudo ponerse en su mejor forma. Y en la pelea, eso le hizo mucho daño. Y ya saben ustedes que una vez Paredes perdió quince rounds de meta y ponga con Alfredo Prada, sin aflojar un pelo. Por eso es que me parece que recién en la pelea con Andrés Osorio conocerán al verdadero Paredes."

Esta pelea se disputó mañana a diez rounds, en el ring del Caupolicán. Y por los antecedentes del argentino más que por esa pelea con Salvia, así como por la personalidad de Osorio, cabe esperar una de las luchas más atrayentes y calificadas de cuántas se han disputado esta temporada en el cuadrilátero de la calle San Diego. Ya en las palabras de su manager se recorda que el liviano de Mendoza disputó una vez el título de campeón argentino con Prada. Sólo cabe agregar que en el ranking del boxeo transandino está ubicado como el quinto hombre de su categoría.

La responsabilidad que asume Osorio es bastante seria. Será la primera ocasión en que subirá al ring como campeón de Chile, tras ese lance memorable en que le arrebató la corona a Cárcamo. Y se encon-

trará con un contrincante peligroso por su astucia, buen boxeo y, sobre todo, por su guardia invertida. Osvaldo Paredes es sordo, y esa condición ha sido siempre un obstáculo difícil —muchas veces insalvables— para quienes tropiezan con esta clase de peleadores. Sin embargo, la lógica señala tener confianza en un peleador como Osorio, que atraviesa por un espléndido período y a quien la corona conquistada, tendrá que haberle otorgado mayor aplomo y confianza en sus propios recursos.

Como ya es habitual, en la reunión de mañana viernes se disputará otro match a diez rounds. Y también es internacional. Jorge Mayorga, liviano que, como el campeón, dirige Héctor Rodríguez, cruzará guantes con el joven profesional argentino Horacio Rivera.



Esta fotografía fue tomada la noche en que Andrés Osorio no quedó a Augusto Cárcamo, ciñendo sobre su cabeza la corona que antes lucieran Vicentini, Fernandini, Salinas y otros grandes. Roberto Lobos, rey de los pluma, le muestra el puño derecho, como diciéndole que esa fue la mano de la victoria. El marco lo forma un grupo de felices hinchas del pampino. Mañana pelea con el mendocino Osvaldo Paredes, un rival de respeto.

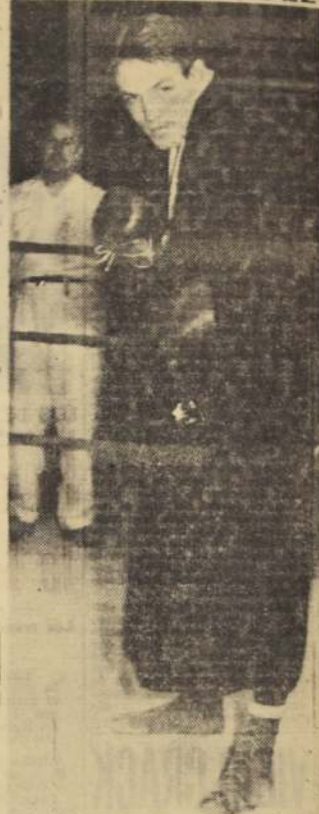
LA VOZ del PUEBLO

QUE SE FORME UNA DEFINITIVA SELECCION DE FUTBOL CHILENO

Deso opinar sobre la temporada internacional que se aproxima. Se ha formado una selección y hay muchos hombres, indudablemente, aun cuando faltan varios. También es cierto que hay algunos que no debieran estar incluidos. Pero lo más lamentable es los innumerables problemas que se han presentado, que son serios y delicados. Es increíble, por ejemplo, que la selección no tenga donde entrenar. Un día aquí y otro allá. O a veces la cancha está muy húmeda, y por último, los señores seleccionados no concurren al entrenamiento porque sencillamente no quieren. Por eso me pregunto: ¿Cuál es la selección? ¿Quiénes son los titulares? ¿Quiénes las reservas? Nadie lo sabe. Es un misterio absoluto. Si esto continúa, es fácil prever lo que ocurrirá con Argentina y Checoslovaquia.

Creo que aún se puede hacer algo. Todo está en manos de los señores dirigentes, porque estimó que ya es hora de demostrar la real valla de nuestro fútbol, y esta es una gran oportunidad. Creo que la más aconsejable sería formar un buen cuadro a base de Colo Colo y Magallanes. Este sería el siguiente: Benetti, Valdés, Farías y Morales; Godoy y Contreras; Moreno, Hormazabal, Robledo, Fernández y Ramírez. Saluda a Ud. — E. M. Altieri R.

DESPUES de la PELEA... ES FORMIDABLE



PUEDE DAR MAS

—Es formidable ese Cirilo Gil. Ya lo había visto en los entrenamientos en el gimnasio y puede observar que tiene mucha defensa, al paso que es un hombre difícil para cualquier adversario —nos dijo Pacifico Campos en su camarín—, después de finalizada la pelea del viernes.

—Luego de iniciarse el combate, yo sentí las manos bien. Y como estaba atacando con resultados positivos, me entusiasmé. Así seguí tirando primero, con golpes, con mucho ánimo, porque me hallaba satisfecho para pelear. Pero ya en la segunda vuelta, recibí varios golpes izquierdos, aun cuando no me desorienté por esos golpes. Al finalizar el round, Gil me golpeó con fuertes golpes izquierdos al rostro. Lo cosa es la cosa ya cambiando, según pude darme cuenta.

—Y en el tercero?

—Bueno, ya al comenzar el tercer round, Cirilo Gil trataba de atacarme con mayor decisión. Aun embargo, yo iba a tirar un golpe izquierdo, pero lo cual me agaché, cuando él me tiró el derecho en la barbilla, justo golpe para perder totalmente el conocimiento. La verdad es que no sentí nada, ni dolor alguno; me di cuenta cuando el árbitro dijo, ¡poché! Estaba groggy, y así me incorporé, sin saber nada de cuando me sucedía.

—¿Qué pensó usted después?

—Muy sencillo. Me ganó porque es un boxeador muy superior a mí. Hay bastante diferencia entre los dos, porque es técnico, hábil, y por lo demás, experimentado. Pero puedo decir que el golpe no me doló en absoluto. A Leoyza y al argentino Díaz les sentí las manos; pero a Cirilo Gil, no. Mi impresión es que es una buena pelea. Lo que hay, sí, es que el mendocino es preciso para encajar sus manos. Mele el golpe justo, preciso donde pone el ojo. Y eso es arte.

—¿Qué hará ahora?

—Pienso ir a Concepción a pelear con Alejandro Tibaldi, el próximo mes. No creo que sea una pelea de riesgo. Me tengo confianza.

El entrenador Bermúdez y muchos "hinchas" se hallaban en las camarinas cuando Cirilo Gil regresó del ring para tomarse una ducha, esa noche del viernes cuando no quedó a Pacifico Campos al tercer round. Muchos lo felicitaban, hasta nosotros le dijimos, ¡que bien esa derrota!

—Fue un golpe preciso en la barbilla, nos respondió sonriendo el joven boxeador mendocino.

—Pero, ¿qué sucedió en el primer round, que al parecer usted actuó muy poco?

—Por regla general, siempre yo, con un adversario desconocido, me doy tranquilidad. Más bien, trato de estudiar al adversario para formarme una idea de su capacidad. Logramente que en la segunda vuelta, ya cambie un tanto mi actitud, porque traté de actuar un poco más. Pretendí meter las manos con mayor efectividad y entrecruzé mi juego habitual, como ustedes pudieron darse cuenta. Pero ya en el tercer round, busqué la manera de activar las acciones y aproveché un blanco justo para meter mi derecha precisa en la barbilla de Campos. Fue un golpe neto para liquidar una situación. Evidentemente, yo no acostumbré a luchar. Todas mis peleas ganadas, en su mayoría son por puntos. Pero cuando una "pelea" es precisa como aquella de esa noche con Campos, es suficiente para conseguir un triunfo.

—¿Qué le parece Pacifico Campos?

—Estimo que es un muchacho que puede dar más. Creo que las informaciones previas a la pelea, diciendo que no era un adversario de riesgo para mí, se han acomplejado. Campos es valiente. Le falta, eso sí, seguridad en sus medidas. Además, es un pupillito "alocado" para pelear y falta mayor tranquilidad para hacer las cosas.

—¿Cuáles son sus proyectos futuros?

—El sábado regreso a Buenos Aires con mi entrenador Bermúdez, porque tenemos una oferta de irnos a Norteamérica. El viaje será el próximo mes. Allí veremos los adversarios...

JOHNSON, RIVAL MUY BRAVO PARA RAMON SANDOVAL

LONDRES. — RIFFA. — (Por avión). — La reciente carrera de Derek Johnson —campeón de la Commonwealth en la categoría de 200 yardas— la precedió dicha respecto a la distancia completa en que ha de competir. Originalmente Johnson había decidido competir en la carrera de 200 yardas, y cuando se le informó que el entrenamiento lo requería en la categoría de 200 yardas, se decidió competir en la categoría de 200 yardas, y cuando se le informó que el entrenamiento lo requería en la categoría de 200 yardas, se decidió competir en la categoría de 200 yardas.

De una milla. En esta, ha sido victorioso, sobre algunos de los mejores corredores de esta competencia. Los tiempos obtenidos en esta carrera fueron de 4 minutos 53 segundos y de 4 minutos 7.7 segundos. Ahora, en esta Johnson se le compete en la categoría de 1.500 metros, se le compete en la categoría de 1.500 metros, se le compete en la categoría de 1.500 metros.

Se muy buen representante para la carrera de 1.500 metros en el atleta Ken Wood, que fue el que consiguió a los años siguientes a Brian Howe, considerando, este último, uno de los campeones más el evento de una milla, cuyo récord está dentro de 4 minutos. Johnson por interés nacional debe defender sus actividades en la carrera de 200 yardas, en una milla, cuyo récord está dentro de 4 minutos.

Un millón para el vencedor de la carrera Santiago-Puerto Montt-Santiago



Antonio Maza Méndez

Es un hecho la realización de este gigantesco evento automovilístico para fines de año.— Dos millones donó la Ford Motor Company para financiar la prueba.— ¿Tendrá carácter internacional?— Exitosa gestión de la Asociación de Volantes de Chile.— En estudio las bases y reglamentos de esa gran competencia automotor.

DIGNAMENTE PROYECTAN las autoridades máximas de nuestro deporte automotor poner término al presente año automovilístico.

Bajo el control y patrocinio del Automóvil Club de Chile, la Asociación de Volantes de Valparaíso y la Asociación de Volantes que pilotos con habil mano el incansable Antonio Maza Méndez, en la capital, están decididas a no sacar el pie del acelerador en lo que resta de esta temporada.

La primera tiene fijado para el 23 de sep-

DECISIVO APOYO.— Alguien hizo el alquimista para que el utópico proyecto de realización de este último evento cristalizara. Y ese alguien, ma-

villosos para los sueños de Antonio Maza Méndez—de cuya mente nació la idea— fue Gerente General en Chile de la Ford Motor, don Federico Luss.

Acompañado de Luis Hernán Videla y de Luis Campos, sus compañeros de Dirección Maza expuso su proyecto a don Federico Luss y le pidió que financiara la carrera. Don Federico se acomodó en su sillón, se tomó la barbilla, se los quedó mirando y guardó silencio. Se aprovechó de ello Antonio Maza y habló de un trón un cuarto de hora. Estuvo general e inspirado. Videla y Campos aprobaban admirados y sonrientes, con leves movimientos afirmativos de cabeza, cuando "su" presidente decía. Pero don Federico Luss no salió de su inmovilidad. Más de repente, cuando Maza, Videla y Campos pensaban que la misión había fracasado, pues era mucho lo que pedían, don Federico abandonó su posición, miró fijamente a Maza y le dijo:

— ¡Muy bien, don Antonio!... La Ford auspicia la carrera. Alcanzará con dos millones de pesos.

Maza y compañía, se quedaron mudos de asombro. No creían en lo que acababan de oír. Por fin, el primero sacó la voz:

— Muchas gracias, don Federico!... ¡Trato hecho, entonces!

— ¡Trato hecho! — y don Federico estiró su mano derecha a Maza, como para sellar el convenio.

CARRERA MILLONARIA.— Y ahí mismo nació la "Doble Santiago-Puerto Montt-Santiago", en automóvil.

Será una prueba agotadora, con un recorrido total aproximado de 2.500 kilómetros por diversas clases de caminos, pero tendrá su compensación: record para el ganador: 1.000.000 de pesos. Fuera de los premios parciales por etapas.

El vencedor, pues, no sólo se llevará las palmas o laureles del triunfo, sino que quedará millonario.

Habrà que volar sobre el pavimento; habrá que sortear mil peligros en los caminos al sur de Chillán; habrá que sobreponerse al cansancio, al sueño y a la fatiga; pero, al final de la jornada, junto con cruzar la meta en Santiago, se habrá alcanzado fama y fortuna.

Y en nuestro automovilismo se habrá sentado por primera vez el precedente de haberse organizado una carrera millonaria.

Esto— lo impide— para muchos, fue superado, pero queda abstractamente lo más difícil: organizar la prueba; fijar fecha para su realización, conseguir el permiso correspondiente con las autoridades; establecer el número de las etapas; resolver si se invita o no a corredores extranjeros; y confeccionar el reglamento de la carrera.

Y en eso están metidos de cabeza los dirigentes de la Asociación de Volantes de Chile. Estudiando día y noche todos los detalles físicos y psicológicos para emitir su fallo, y asegurar el éxito de ese gran evento mecánico.

El problema no es tan fácil de resolver. Pero ya Antonio Maza Méndez y compañía, le encontrarán solución armónica y equitativa.

Que es lo que desean todos. Especialmente nuestros amigos y aficionados a los críollos del volante.

hembre próximo, el "Circuito Quilpué-Villa Alemana", y la segunda, mas audaz y robusta, dos grandes carreras en conjunto: La "Traz Provincias", para el 18 de octubre, y el "Gran Premio Ford", Santiago-Puerto Montt-Santiago, para fines del año.

Por su trascendencia e importancia, ya que se trata de la prueba automovilística más difícil y de más largo aliento de nuestro calendario, nos ocuparemos, por ahora, del notable evento Santiago-Puerto Montt-Santiago.



GANADORES Y PROMEDIOS DE LAS "500 MILLAS" DE INDIANAPOLIS

Desde Ray Harroum (1911) hasta Pat Flaherty (1956).



PAT FLAHERTY

Desde que fue instituida (1911), esta mundialmente célebre carrera automovilística ha reconocido como ganadores a los siguientes ases del volante, con los promedios de velocidad que se indican:

Año	Piloto	Promedio	K. P. M.
1911	RAY HARROUM	record	128,015
1912	JOE DAWSON	record	126,868
1913	JULES GROUX	record	122,151
1914	RENE THOMAS	record	127,604
1915	RALPH DE PALMA	record	144,502
1916	DARIO RESTA	record	143,902
1917	HOWARD WILCOX	record	141,902
1918	GASTON CHEVROLET	record	142,589
1919	TOMMY MILTON	record	146,128
1920	JIMMY MURPHY	record	152,418
1921	TOMMY MILTON	record	148,238
1922	LOUIS CORUM y JOE BOYER	record	152,652
1923	PETER DE PAOLO	record	152,748
1924	FRANK LOCKHART	record	154,707
1925	GEORGE SOUNDER	record	158,508
1926	LOUIS MEYER	record	166,406
1927	RAY KKECH	record	157,643
1928	BILLY ARNOLD	record	161,650
1929	LOUIS SCHNEIDER	record	155,365
1930	FRED FRAMER	record	167,384
1931	LOUIS MEYER	record	167,622
1932	WILL, BILL, CUMMINGS	record	168,756
1933	KELLY PETILLO	record	170,972
1934	WILBUR SHAW	record	175,524
1935	FLOYD ROBERTS	record	182,784
1936	WILBUR SHAW	record	185,127
1937	WILBUR SHAW	record	184,100
1938	MAURI ROSE y FLOYD DAVIS	record	185,348
1939	GEORGE ROBSON	record	183,472
1940	MAURI ROSE	record	187,187
1941	MAURI ROSE	record	192,822
1942	BILL HOLLAND	record	195,233
1943	JOHN PARSONS	record	198,405 (2)
1944	LEE WALLARD	record	200,526
1945	TROY RUTTMAN	record	201,473
1946	BILL VUKOVICH	record	207,290
1947	BILL VUKOVICH	record	216,560
1948	BOB SWEIKERT	record	206,288
1949	PAT FLAHERTY	record	206,744

(1)—Se corrió sobre una distancia de 300 millas.

(2)—Se corrieron 343 millas.

Los únicos que alternadamente, han conseguido tres victorias en la clásica prueba han sido: Louis Meyer (1928, 1933 y 1936); Wilbur Shaw (1937, 1939 y 1940) y Mauri Rose (1941, haciendo equipo con Floyd Davis, 1947 y 1948).

A la vez los únicos que han triunfado dos años seguidos han sido: Wilbur Shaw (1939 y 1940), Mauri Rose (1947 y 1948), y el malogrado Bill Vukovich, que mantuvo el record de velocidad media y que venció sucesivamente en 1953 y 1954. Vukovich encontró la muerte en la pista de Indianápolis en 1955, cuando iba tras su tercera victoria consecutiva en la prueba.

FESTIVAL DE NATACION ENTRE ESCUELA NAVAL Y U. CATOLICA

En la piscina temperada de la Universidad de Chile se cumplirá el domingo a las 11 horas la primera etapa de la competencia acuática entre la Escuela Naval y Universidad Católica. El Presbítero y Vicerrector de la Universidad, señor Raúl Pérez Omeo, ha donado un hermoso trofeo que lleva su nombre, para estimular al vencedor. La segunda etapa de esta competencia se efectuará en Valparaíso el 2 de septiembre próximo.

El programa es el siguiente: Juveniles, 50 metros estilo libre; 50 metros pecho; 50 metros mariposa; 50 metros libre; 50 metros espalda; 100 metros pecho; 50 metros mariposa; 100 metros libre; 100 metros espalda; 200 metros libre; 200 metros pecho; 200 metros mariposa; 200 metros espalda; 400 metros libre; 400 metros pecho; 400 metros mariposa; 400 metros espalda; 800 metros libre; 800 metros pecho; 800 metros mariposa; 800 metros espalda; 1.600 metros libre; 1.600 metros pecho; 1.600 metros mariposa; 1.600 metros espalda; 3.200 metros libre; 3.200 metros pecho; 3.200 metros mariposa; 3.200 metros espalda; 6.400 metros libre; 6.400 metros pecho; 6.400 metros mariposa; 6.400 metros espalda; 12.800 metros libre; 12.800 metros pecho; 12.800 metros mariposa; 12.800 metros espalda; 25.600 metros libre; 25.600 metros pecho; 25.600 metros mariposa; 25.600 metros espalda; 51.200 metros libre; 51.200 metros pecho; 51.200 metros mariposa; 51.200 metros espalda; 102.400 metros libre; 102.400 metros pecho; 102.400 metros mariposa; 102.400 metros espalda; 204.800 metros libre; 204.800 metros pecho; 204.800 metros mariposa; 204.800 metros espalda; 409.600 metros libre; 409.600 metros pecho; 409.600 metros mariposa; 409.600 metros espalda; 819.200 metros libre; 819.200 metros pecho; 819.200 metros mariposa; 819.200 metros espalda; 1.638.400 metros libre; 1.638.400 metros pecho; 1.638.400 metros mariposa; 1.638.400 metros espalda; 3.276.800 metros libre; 3.276.800 metros pecho; 3.276.800 metros mariposa; 3.276.800 metros espalda; 6.553.600 metros libre; 6.553.600 metros pecho; 6.553.600 metros mariposa; 6.553.600 metros espalda; 13.107.200 metros libre; 13.107.200 metros pecho; 13.107.200 metros mariposa; 13.107.200 metros espalda; 26.214.400 metros libre; 26.214.400 metros pecho; 26.214.400 metros mariposa; 26.214.400 metros espalda; 52.428.800 metros libre; 52.428.800 metros pecho; 52.428.800 metros mariposa; 52.428.800 metros espalda; 104.857.600 metros libre; 104.857.600 metros pecho; 104.857.600 metros mariposa; 104.857.600 metros espalda; 209.715.200 metros libre; 209.715.200 metros pecho; 209.715.200 metros mariposa; 209.715.200 metros espalda; 419.430.400 metros libre; 419.430.400 metros pecho; 419.430.400 metros mariposa; 419.430.400 metros espalda; 838.860.800 metros libre; 838.860.800 metros pecho; 838.860.800 metros mariposa; 838.860.800 metros espalda; 1.677.721.600 metros libre; 1.677.721.600 metros pecho; 1.677.721.600 metros mariposa; 1.677.721.600 metros espalda; 3.355.443.200 metros libre; 3.355.443.200 metros pecho; 3.355.443.200 metros mariposa; 3.355.443.200 metros espalda; 6.710.886.400 metros libre; 6.710.886.400 metros pecho; 6.710.886.400 metros mariposa; 6.710.886.400 metros espalda; 13.421.772.800 metros libre; 13.421.772.800 metros pecho; 13.421.772.800 metros mariposa; 13.421.772.800 metros espalda; 26.843.545.600 metros libre; 26.843.545.600 metros pecho; 26.843.545.600 metros mariposa; 26.843.545.600 metros espalda; 53.687.091.200 metros libre; 53.687.091.200 metros pecho; 53.687.091.200 metros mariposa; 53.687.091.200 metros espalda; 107.374.182.400 metros libre; 107.374.182.400 metros pecho; 107.374.182.400 metros mariposa; 107.374.182.400 metros espalda; 214.748.364.800 metros libre; 214.748.364.800 metros pecho; 214.748.364.800 metros mariposa; 214.748.364.800 metros espalda; 429.496.729.600 metros libre; 429.496.729.600 metros pecho; 429.496.729.600 metros mariposa; 429.496.729.600 metros espalda; 858.993.459.200 metros libre; 858.993.459.200 metros pecho; 858.993.459.200 metros mariposa; 858.993.459.200 metros espalda; 1.717.986.918.400 metros libre; 1.717.986.918.400 metros pecho; 1.717.986.918.400 metros mariposa; 1.717.986.918.400 metros espalda; 3.435.973.836.800 metros libre; 3.435.973.836.800 metros pecho; 3.435.973.836.800 metros mariposa; 3.435.973.836.800 metros espalda; 6.871.947.673.600 metros libre; 6.871.947.673.600 metros pecho; 6.871.947.673.600 metros mariposa; 6.871.947.673.600 metros espalda; 13.743.895.347.200 metros libre; 13.743.895.347.200 metros pecho; 13.743.895.347.200 metros mariposa; 13.743.895.347.200 metros espalda; 27.487.790.694.400 metros libre; 27.487.790.694.400 metros pecho; 27.487.790.694.400 metros mariposa; 27.487.790.694.400 metros espalda; 54.975.581.388.800 metros libre; 54.975.581.388.800 metros pecho; 54.975.581.388.800 metros mariposa; 54.975.581.388.800 metros espalda; 109.951.162.777.600 metros libre; 109.951.162.777.600 metros pecho; 109.951.162.777.600 metros mariposa; 109.951.162.777.600 metros espalda; 219.902.325.555.200 metros libre; 219.902.325.555.200 metros pecho; 219.902.325.555.200 metros mariposa; 219.902.325.555.200 metros espalda; 439.804.651.110.400 metros libre; 439.804.651.110.400 metros pecho; 439.804.651.110.400 metros mariposa; 439.804.651.110.400 metros espalda; 879.609.302.220.800 metros libre; 879.609.302.220.800 metros pecho; 879.609.302.220.800 metros mariposa; 879.609.302.220.800 metros espalda; 1.759.218.604.441.600 metros libre; 1.759.218.604.441.600 metros pecho; 1.759.218.604.441.600 metros mariposa; 1.759.218.604.441.600 metros espalda; 3.518.437.208.883.200 metros libre; 3.518.437.208.883.200 metros pecho; 3.518.437.208.883.200 metros mariposa; 3.518.437.208.883.200 metros espalda; 7.036.874.417.766.400 metros libre; 7.036.874.417.766.400 metros pecho; 7.036.874.417.766.400 metros mariposa; 7.036.874.417.766.400 metros espalda; 14.073.748.835.532.800 metros libre; 14.073.748.835.532.800 metros pecho; 14.073.748.835.532.800 metros mariposa; 14.073.748.835.532.800 metros espalda; 28.147.497.671.065.600 metros libre; 28.147.497.671.065.600 metros pecho; 28.147.497.671.065.600 metros mariposa; 28.147.497.671.065.600 metros espalda; 56.294.995.342.131.200 metros libre; 56.294.995.342.131.200 metros pecho; 56.294.995.342.131.200 metros mariposa; 56.294.995.342.131.200 metros espalda; 112.589.990.684.262.400 metros libre; 112.589.990.684.262.400 metros pecho; 112.589.990.684.262.400 metros mariposa; 112.589.990.684.262.400 metros espalda; 225.179.981.368.524.800 metros libre; 225.179.981.368.524.800 metros pecho; 225.179.981.368.524.800 metros mariposa; 225.179.981.368.524.800 metros espalda; 450.359.962.737.049.600 metros libre; 450.359.962.737.049.600 metros pecho; 450.359.962.737.049.600 metros mariposa; 450.359.962.737.049.600 metros espalda; 900.719.925.474.099.200 metros libre; 900.719.925.474.099.200 metros pecho; 900.719.925.474.099.200 metros mariposa; 900.719.925.474.099.200 metros espalda; 1.801.439.850.948.198.400 metros libre; 1.801.439.850.948.198.400 metros pecho; 1.801.439.850.948.198.400 metros mariposa; 1.801.439.850.948.198.400 metros espalda; 3.602.879.701.896.396.800 metros libre; 3.602.879.701.896.396.800 metros pecho; 3.602.879.701.896.396.800 metros mariposa; 3.602.879.701.896.396.800 metros espalda; 7.205.759.403.792.793.600 metros libre; 7.205.759.403.792.793.600 metros pecho; 7.205.759.403.792.793.600 metros mariposa; 7.205.759.403.792.793.600 metros espalda; 14.411.518.807.585.587.200 metros libre; 14.411.518.807.585.587.200 metros pecho; 14.411.518.807.585.587.200 metros mariposa; 14.411.518.807.585.587.200 metros espalda; 28.823.037.615.171.174.400 metros libre; 28.823.037.615.171.174.400 metros pecho; 28.823.037.615.171.174.400 metros mariposa; 28.823.037.615.171.174.400 metros espalda; 57.646.075.230.342.348.800 metros libre; 57.646.075.230.342.348.800 metros pecho; 57.646.075.230.342.348.800 metros mariposa; 57.646.075.230.342.348.800 metros espalda; 115.292.150.460.684.697.600 metros libre; 115.292.150.460.684.697.600 metros pecho; 115.292.150.460.684.697.600 metros mariposa; 115.292.150.460.684.697.600 metros espalda; 230.584.300.921.369.395.200 metros libre; 230.584.300.921.369.395.200 metros pecho; 230.584.300.921.369.395.200 metros mariposa; 230.584.300.921.369.395.200 metros espalda; 461.168.601.842.738.790.400 metros libre; 461.168.601.842.738.790.400 metros pecho; 461.168.601.842.738.790.400 metros mariposa; 461.168.601.842.738.790.400 metros espalda; 922.337.203.685.477.580.800 metros libre; 922.337.203.685.477.580.800 metros pecho; 922.337.203.685.477.580.800 metros mariposa; 922.337.203.685.477.580.800 metros espalda; 1.844.674.407.370.955.161.600 metros libre; 1.844.674.407.370.955.161.600 metros pecho; 1.844.674.407.370.955.161.600 metros mariposa; 1.844.674.407.370.955.161.600 metros espalda; 3.689.348.814.741.910.323.200 metros libre; 3.689.348.814.741.910.323.200 metros pecho; 3.689.348.814.741.910.323.200 metros mariposa; 3.689.348.814.741.910.323.200 metros espalda; 7.378.697.629.483.820.646.400 metros libre; 7.378.697.629.483.820.646.400 metros pecho; 7.378.697.629.483.820.646.400 metros mariposa; 7.378.697.629.483.820.646.400 metros espalda; 14.757.395.258.967.641.292.800 metros libre; 14.757.395.258.967.641.292.800 metros pecho; 14.757.395.258.967.641.292.800 metros mariposa; 14.757.395.258.967.641.292.800 metros espalda; 29.514.790.517.935.282.585.600 metros libre; 29.514.790.517.935.282.585.600 metros pecho; 29.514.790.517.935.282.585.600 metros mariposa; 29.514.790.517.935.282.585.600 metros espalda; 59.029.581.035.870.565.171.200 metros libre; 59.029.581.035.870.565.171.200 metros pecho; 59.029.581.035.870.565.171.200 metros mariposa; 59.029.581.035.870.565.171.200 metros espalda; 118.059.162.071.741.130.342.400 metros libre; 118.059.162.071.741.130.342.400 metros pecho; 118.059.162.071.741.130.342.400 metros mariposa; 118.059.162.071.741.130.342.400 metros espalda; 236.118.324.143.482.260.684.800 metros libre; 236.118.324.143.482.260.684.800 metros pecho; 236.118.324.143.482.260.684.800 metros mariposa; 236.118.324.143.482.260.684.800 metros espalda; 472.236.648.286.964.521.369.600 metros libre; 472.236.648.286.964.521.369.600 metros pecho; 472.236.648.286.964.521.369.600 metros mariposa; 472.236.648.286.964.521.369.600 metros espalda; 944.473.296.573.929.042.739.200 metros libre; 944.473.296.573.929.042.739.200 metros pecho; 944.473.296.573.929.042.739.200 metros mariposa; 944.473.296.573.929.042.739.200 metros espalda; 1.888.946.593.147.858.085.478.400 metros libre; 1.888.946.593.147.858.085.478.400 metros pecho; 1.888.946.593.147.858.085.478.400 metros mariposa; 1.888.946.593.147.858.085.478.400 metros espalda; 3.777.893.186.295.716.170.956.800 metros libre; 3.777.893.186.295.716.170.956.800 metros pecho; 3.777.893.186.295.716.170.956.800 metros mariposa; 3.777.893.186.295.716.170.956.800 metros espalda; 7.555.786.372.591.432.341.913.600 metros libre; 7.555.786.372.591.432.341.913.600 metros pecho; 7.555.786.372.591.432.341.913.600 metros mariposa; 7.555.786.372.591.432.341.913.600 metros espalda; 15.111.572.745.182.864.683.827.200 metros libre; 15.111.572.745.182.864.683.827.200 metros pecho; 15.111.572.745.182.864.683.827.200 metros mariposa; 15.111.572.745.182.864.683.827.200 metros espalda; 30.223.145.490.365.729.367.654.400 metros libre; 30.223.145.490.365.729.367.654.400 metros pecho; 30.223.145.490.365.729.367.654.400 metros mariposa; 30.223.145.490.365.729.367.654.400 metros espalda; 60.446.290.980.731.458.735.308.800 metros libre; 60.446.290.980.731.458.735.308.800 metros pecho; 60.446.290.980.731.458.735.308.800 metros mariposa; 60.446.290.980.731.458.735.308.800 metros espalda; 120.892.581.961.462.917.470.617.600 metros libre; 120.892.581.961.462.917.470.617.600 metros pecho; 120.892.581.961.462.917.470.617.600 metros mariposa; 120.892.581.961.462.917.470.617.600 metros espalda; 241.785.163.922.925.834.941.235.200 metros libre; 241.785.163.

En la rueda final del torneo pueden variar las cosas para punteros y collistas.

EN TANTO SIGUE la suspensión de las fechas iniciales de la tercera y última ronda del Asencio, los clubes no quieren perder el tiempo y se han organizado algunos amistosos. Cuiabá más cual prima, se enfrentó el domingo pasado, presentándose en cancha frente a equipos profesionales. No se sabe el resultado, pero el club La Serena sacó la cara, por el resto, impendiéndose a Wanderer, por 2 goles a 0. De los equipos que jugaron en la primera ronda ante la "U", Unión de La Calera fue vencido por 1-0 por Santiago Morning, y Alianza capitalina por 2-0. Los equipos contra 1. Los teams restantes se dedicaron a entrenar, incluyendo en el plantel a los jugadores se han recuperado de lesiones.

WIN DUA ALCUNA, la tercera runda será la más brava, tanto para los púnticos como para los que ocupan los lugares inferiores del campeonato. Los púnticos, de conservar sus posiciones, pues saben muy bien que haciendo suyo el título, de inmediato irán a la cabeza del campeonato de la "Isleta" de la División de Honor. La "pelota" entre La Serena, Universidad Católica y Unión de la Juventud, un duelo que se jugará en la noche, vale nuestro rubio la estrocha ventaja de los "normales" no es para esperar tranquilo el desarrollo de la runda si- no. Los púnticos, que saben que actúan en el momento, pueden desaparecer al menor traspase. No es que están buscando la Caída de la Cruz, sino que quieren ser constantes de los serenos.

En la rueda que viene, que se podría llamar de las angustias, viene la última oportunidad la UO que tomarse la revancha de las dos derrotas que le ha propinado la Serena. De conseguirlo —juegan en la 3a. fecha— el cuadro colonial se alzaría como un firme oponente al título. Su oponente sería innegable. Es la única fórmula que les queda para asegurar su retorno a la División de Honor. Claro que las sorpresas se encuentran en los cálculos.

[illegible]

Unión de la Calera será otro de los adversarios duros para los penenses. Sus pretensiones se mantienen intactas. Sigue metido en la "pelota" y en cualquier instancia que se presente, no duda en alegar que lo proceden actualmente la Sierra y la D.C. Igual ocurre con la Universidad Técnica, Ibero y Llaneros, equipos guapos que le darán mucho que pensar a los "chicos" de los punteros, en las dos semanas que van cumplidas del campeonato. De los dos equipos restantes, Transandino y San Bernardo Central, sólo los "andinos" son campeones de Nacional más de una vez, a los "grandes" del Asomero, por la experiencia de los "almirantes" son bien temidos.



GOLEADORES.— El cuadro de La Serena aparece actualmente como el más goleador. Ha hecho 39 tantos, superando por un gol a Unión de La Calera y UC. Novoa, Insaurralde, en el sector del equipo y del torneo con 15 goles. Maturana, Bequival, Garay y Hurtado, completan el ataque "nortino".

NO OLVIDEMOS A LOS JOVENES

Siguiendo el ejemplo de Brasil y Argentina, Chile debe ensayar con sus elementos nuevos que han demostrado calidad.

DEBILITAMOS seguir el ejemplo de brasileños y argentinos. Debilitamos enayar proveer continuos coqueos internacionales para nuestra selección, tratando de encontrar el mejor equipo y de darle roce y entendiemento. Potencias que estan por sobre nosotros en el concierto mundial, ¿lo estan haciendo, ¿Por que Chile no lo hace? ¿O es que, desde ya, consideramos que no podemos derrotar a los grandes del Atlantico y hacemos lo de los galanucci, metiendo la cabeza en la arena para ignorar el peligro?

Se ha visto, especialmente en este campeonato oficial de 1956, que existen valores jóvenes como para pensar en que algo habrá de salir de ellos. ¿Por qué, entonces, no trabajamos con

TENEMOS, para 1958, dos compromisos internacionales de gran importancia. Uno es el Sudamericano de Lima. El otro, el Sudamericano contra Bolivia y Argentina por las eliminatorias sudamericanas del Mundial de Suecia. Debemos encarar seriamente estos dos compromisos, sobre todo ahora que hemos recibido el espaldarazo de Liabon. Chile, que habrá de ser la sede del Mundial de 1962, debe demostrar desde ya que es una potencia capitalista, que trabaja seriamente y no sobreponiendo intereses de grupo al máximo interés del fútbol nacional.

tenemos que hacer sacrificios y no poner trabas a la labor de los seleccionadores, al trabajo de la selección permanente y de esa selección joven que, de una plumada, fue liquidada, no hace

—**o—**

ADEMAS de Misael Escuti, debe trabajar con Nitsche, Coppas, Espinoza y Francisco Fernández, en el arco. Pero que esto no impida seguir estudiando las actuaciones de unos cuantos guardapolos jóvenes que, sin gran experiencia aún, ya están demostrando capacidad.

Uno de los problemas graves en la formación del team nacional está en la plaza de Rodolfo Almeyda. "El Tano" ha sido punto muy alto en la relegación.

da chilena, pero nada puede decir sobre su futuro, una vez que se recupere de su lesión. Puede que Almeida piense retirarse definitivamente del fútbol, pero también puede que quiera ser el brillante saqueiro que ha sido. En todo caso, es razonable pensar en reemplazarlo por un jugador que Almeida considere que tenga un padrón de juego parecido al suyo. Para mi gusto, sería Gonçalo Carrasco, uno de los indicados para suplirlo. Conozco a Carrasco, y sé que puede ser como para seguir las aguas de Almeida en ese difícil puesto. Pero como en Green Cross, su club no tiene un jugador que pueda cumplir con la misma función de que en el fútbol de la selección se le fuera acomodando.

Jaime Carrasco, en la punta izquierda, es prenda de seguridad. No tiene nada de jugador, pero es el dueño de un elemento joven y sano, hay que pensar que habrá de seguir manteniendo su standard por mucho tiempo. A la derecha, el jugador que me gusta más es Manoel Alves, y hay que encontrarle un reemplazante de calidad. Caupolicán Peña haría un examen definitivo en la posición que él mismo reclama contra chcos y argentinos. Pero convendría que fueran dándole su opción a Sergio Valdés. Le falta experiencia, es un niño, pero tiene mucho potencial, justamente al darle responsabilidad, esas fallas tendrían que ir desapareciendo.

ME PARECE que en la baja de Carlos Cubillos ha de ser sólo momentánea. Cuando se recupere el viejo vicio, que es ya habitual, se me ocurre que volverá a ser el magnífico half de ataque que fue en Montevideo. En cuanto a Ramiro Cortés, ya he dicho que en los combates contra las selecciones internacionales siempre responde con un trabajo sólido y de envergadura. Entre los valores jóvenes, aún no probados en estos lances, figura en primer plano el que ahora es suplente de Mario Ortíz: Teodoro Contreras. Y también en este puesto existen otros jóvenes que están mostrando condiciones como el propio Cortés.

Pico, Riquelme, Torres, Tava-

Zamora, Verdejo, Ortiz, Gutiérrez y algunos otros, forman entre los jóvenes que están esperando su oportunidad en la delantera de las selecciones nacionales. Y que, en esa selección joven de la que tanto se habló habrían tenido la ocasión de irse mostrando y de irse acostumbrando a compromisos más importantes que los que cumplen, en sus respectivos clubes, domingo a domingo.

ESTOS partidos contra Checoslovaquia y Argentina, habrán de ser el primer paso para que yo sea un serio trabajo futuro. Yo podré decirnos dónde están las fallas y dónde será necesario sacar valores jóvenes. Ya no tiene nada que temer. Yo sé lo que debo haber hecho y lo que debo hacer ahora. Yo soy de hijo. Hay que aprovechar simplemente este trance para que yo sea el base de lo que tendrá que hacerse en el futuro. Yo soy chileno no puede olvidarse que tiene para 1957 dos empresas muy importantes: el Sudamericano de Lima y los partidos de las eliminatorias para las Olimpiadas Mundiales. Con los ojos puestos en esos compromisos habrán de trabajar nuestros dirigentes. Yo sé el mismo momento en que yo voy a abandonar nuestro país.

Y tampoco debemos olvidar-
nos que Chile ha sido elegido
como sede del Mundial del 82 y
que debe demostrar que sabe
orientar sus fuerzas hacia un
positivo progreso.

PROGRAMA DE
LA 3ª. RUEDA

El programa de la tercera y última rueda del Campeonato del Ascenso, es el siguiente:

PRIMERA FECHA. — La Serena-La Calera, U. Católica-Iberia, Alianza-U. Técnica y San Bernardo-Transandino.

SEGUNDA FECHA.— La Calera-U. Católica, Iberia-Allianza U. Técnica-San Bernardo

TERCERA FECHA — U. Católica-U. Técnica, Alianza-Transandino. La Serena-Iberia x 8.

CUARTA FECHA.— La Calera-
Alianza, Iberia-San Bernardo.

Transandino-U. Católica y U.
Técnica-La Serena.
QUINTA FECHA.— Alianza
San Bernardo-U. Católica y

San Bernardo, U. Católica-La Serona, Iberia-La Calera y Transandino-U. Técnica.

do-U. Católica, La Serena-Allan-
za, U. Técnica-Iberia y La Ca-
lera-Transandino.

SEPTIMA FECHA. — San Bernardo-La Serena, Alianza-U. Católica, U. Técnica-La Calera e Iberia-Transandino.

Los equipos nombrados en primer término harán de locales.

PROMESA



CANTADILLA

SASTRERIA

Juan José Jara
HECHURAS FINAS

\$ 6,500:—

Un corte especial para
cada género

21 DE MAYO 637

Segundo piso — Local 7
Teléfono 298381



ASES DEL DEPORTE CHILENO:

ARTURO GODOY



Cada muchacho que ya tenía en su mano la guerra y los pantalones que el regimiento le presta, iba a pedirle del cabo pulpero, enumerando sus medidas de calzado. Cuando le llegó el turno a Arturo, éste le contestó al cabo:

que no sabía qué medida tenía de zapatos. El pulpero, algo molesto con la respuesta, pues se imaginó que el "romero" quería tomarse el pelo, le volvió a insistir para que dijera qué número calzaba, y Arturo, con una sonrisa en la boca, re-



spañó, respondió: "No se moleste, mi cabo. Si le digo que no sé qué número calzo, esa es la verdad. Porque ahora, por primera vez en mi vida, me voy a poner zapatos."



El cabo se inclinó sobre el mo-



trador, enseñó una pila de pantalones para observar mejor y dirigió la vista hacia abajo. Si alguna emoción sintió, ningún congreso se dio cuenta de ella. Pero el cabo vio que junto a la fila de muchachos había uno descalzo. Era cier-



para elegir a los campeones. Como era el mejor entre los mediodios de la unidad, lo inscribieron en el campeonato de Tarapacá. Faltaba solamente la autorización de esa categoría, pues los demás estaban ya designados. Por eso hizo su única pelea en



un cargador del barrio de La Puntilla, de apellido Soto, que pesaba alrededor de 74 kilos. El combate, con entrada gratuita, se realizó en el patio de la Comisaría de Iquique. Arturo ganó por K. O. técnico al primer round, con un solo golpe cerca de la oreja, que multi-



vó algunas dudas, aun cuando no hubo mayores reclamaciones. Así quedó incluido como representante de los mediodios en la delegación que vino a la capital a cargo



del recordado "gordo" Manuel Wilkenson. Era el primer viaje que hacía a Santiago el futuro campeón del campeonato mundial. En esa delegación del año 1936 venían también a la capital pugilistas como los hermanos Rivera



(Los Chacabuenos), Andrés Izaza, Marcel Lenz, Gerardo Cardenas (entonces cabo de Aljifón, Ovar Pava y el pendeo Cupefino Millas. Ya en Santiago —la mayoría lo veía por primera vez, incluso



Godey— se alojaron en un hotel que estaba cerca de la Estación Mapocho. Todos los aficionados nombres se enteraron de los nombres de los chicos, y a quien venció por puntos. Luego enfrentó a Reinaldo

primer combate de Arturo Godoy en el campeonato nacional de esa fecha fue con un marinero que venía integrando la delegación de Valparaíso, y a quien venció por puntos. Luego enfrentó a Reinaldo



Rojas, ganándose en la misma forma, y titulándose campeón con dos pelear. Después de ese campeonato en que traía mucho papel representativo, el futuro gran pugilista regresó a Iquique, a sus pagos, don-



de sus amigos y vecinos lo felicitaron por sus dos victorias en la capital. Pero Arturo volvería muy pronto a Santiago. Luis Bauer, un hombre nacido en negocios de boxeo se había fijado en él...

Mendoza, tierra de buen boxeo

Entre nosotros habíamos siempre de un boxeo nortino. Los peleadores de la pompa con ruidos, valerosos, agresivos. Guapos, aguateros. Muy sufridos. Y hay también un boxeo valdiviano, que tuvo expresiones muy personales en un Raúl Carabantes. Y la tiene en Germán Pardo.

Los mendocinos tienen también "su boxeo". Por aquí lo dice a conocer Kid Cachetada. Y lo volvimos a gustar con la reciente visita de Cirilo Gil y Raúl Vargas.

Uno, por su adversario, no pudo mostrarse en todo el despliegue de su arte elegante, plástico. Pero nosotros que hemos tenido el privilegio de verlo actuar en Buenos Aires, podemos decir que se trata de un valioso excepcional. Por lo demás, ese golpe que nos dejó a Pacífico Campos fue una muestra suficiente. A través de ese derecho magistral, el campeón argentino de peso mediano-mediano mostró una de las facetas de su personalidad de boxeo-

dor brillante, arrogante. Su postura, su "estarse en el ring", nos dijeron que es, a veces, en presencia de una expresión poco común del pugilismo técnico, entendido en su fundamento, su esencia misma.

Con Raúl Vargas tuvimos más fortuna. Y todo, porque le tocó medirse nada menos que con Roberto Lobos. Y asistimos entonces a un combate de excepción. Y donde el pluma de Mendoza nos brindó la exhibición magnífica y grata de su boxeo sobrio y hábil, seguro y aplomado, certero y eficaz. Vimos en acción a un pugilista muy completo, agaz y inteligente, ocurrencia, de cerebro despierto, muy ágil.

Por todo esto, recordaremos siempre el paso por nuestros rings de Cirilo Gil y de Raúl Vargas. Y nos quedamos alentando la esperanza de que volverán, porque valores como ellos, jerarquizan nuestros espectáculos boxeriles y alegran el espíritu de los "dilectantes" del boxeo. Del buen boxeo.

Figuras



FRENTE a los chicos y argentinos, nuestras cracks tendrán la oportunidad de mostrar de nuevo sus condiciones. Su actual capacidad, pues tan notables vistas han venido precisamente en pleno desarrollo del campeonato oficial. De lo que hay seguridad es que sabrán responder a su categoría, la misma que se ha tenido en cuenta para incluirlos en el plantel. Donde estarán muchos de los que se han visto más que bien en el torneo. Desde luego tendremos otra vez vistiendo de rojo, a Enrique Hormazabal, el voluntarioso insider de Colo Colo. Hará ala con Jaime Ramírez, quien también atraviesa por un excelente período. Otros que por primera vez se pondrán la camiseta de los seleccionados, serán Teodoro Contreras y Julio Godoy (abajo), dos cracks de Magallanes que se han constituido en figuras del cuadro. Morales, suplente de Isaac Carrasco, los acompaña en el grabado. Por último, a la derecha, tenemos a Espinoza, goleador de G. Cross, quien en cada compromiso de los albiverdes, pone toda su voluntad y su esfuerzo en procura de la satisfacción.

